

3258/14-9370-01

Smlouva o financování mikroprojektu
Fond mikroprojektů v Euroregionu Silesia
Program Interreg V-A ČR – Polsko



PŘEKRAČUJEME HRANICE
PRZEKRACZAMY GRANICE
2014–2020



EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ
EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO



Smlouva č. ERS-CZ/2016/653
o financování mikroprojektu typu B/C
realizovaného v rámci
„Fondu mikroprojektů 2014-2020 v Euroregionu Silesia“
v programu Interreg V-A Česká republika-Polsko

(dále jen „Smlouva“)

Euroregion Silesia - CZ

se sídlem: Horní náměstí 382/69, Opava, 746 01

zastoupený: Ing. Radimem Křupalou, předsedou Rady

zapsaný ve spolkovém rejstříku vedeném Krajským soudem v Ostravě, oddíl L, vložka 12281

IČ: 68941773

bankovní spojení: Československá obchodní banka, a.s.

pobočka Opava, Ostrožná 17

číslo účtu: [REDACTED]

(dále jen „Správce Fondu“)

na straně jedné

a

Vysoká škola báňská – Technická univerzita Ostrava

se sídlem: 17. listopadu 2172/15, Ostrava, 708 00

zastoupená: prof. Ing. Ivo Vondrákem, CSc., rektorem

v zastoupení prof. Ing. Petrem Noskiewičem, CSc., prorektorem

IČ: 61989100

DIČ: Plátce DPH

(dále jen „Konečný uživatel“)

na straně druhé

uzavřely dále uvedeného dne, měsíce a roku v souladu s programem Interreg V-A Česká republika – Polsko, kterým se stanovují podmínky pro poskytnutí dotace v rámci programu Interreg V-A Česká republika - Polsko, vycházející zejména z:

- Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1303/2013 ze dne 17. prosince 2013 o společných ustanoveních ohledně Evropského fondu pro regionální rozvoj, Evropského sociálního fondu, Fondu soudržnosti, Evropského zemědělského fondu pro rozvoj venkova a Evropského námořního a rybářského fondu, o obecných ustanoveních ohledně Evropského fondu pro regionální rozvoj, Evropského sociálního fondu a Fondu soudržnosti a o zrušení nařízení (ES) č. 1083/2006, Úřední věstník Evropské unie L 347/320 (obecné nařízení);
- Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1301/2013 ze dne 17. prosince 2013 o zvláštních ustanoveních týkajících se Evropského fondu pro regionální rozvoj a cíle Investice pro růst a zaměstnanost a o zrušení nařízení (ES) č. 1080/2006, Úřední věstník Evropské unie L 347/289;
- Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1299/2013 ze dne 17. prosince 2013, o zvláštních ustanoveních týkajících se podpory z Evropského fondu pro regionální rozvoj pro cíl Evropská územní spolupráce, Úřední věstník Evropské unie L 347/259,
- Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) č. 481/2014 ze dne 4. března 2014, kterým se doplňuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1299/2013, pokud jde o zvláštní pravidla způsobilosti výdajů pro programy spolupráce;
- zákona č. 218/2000 Sbírky zákonů České republiky, o rozpočtových pravidlech, ve znění pozdějších předpisů

a z další platné legislativy EU a českého právního řádu tuto Smlouvu.

Smluvní strany se na základě § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů, dohodly, že Smlouva se uzavírá dle občanského zákoníku.

Preamble

Euroregion Silesia - CZ vykonává na základě Rozhodnutí o poskytnutí dotace na projekt „Fond mikroprojektů 2014-2020 v Euroregionu Silesia“ vydaného Ministerstvem pro místní rozvoj dne 25. 2. 2016 funkci Správce Fondu mikroprojektů v Euroregionu Silesia v rámci programu Interreg V-A Česká republika – Polsko (dále jen „Fond“).

Euroregionální řídící výbor Euroregionu Silesia je česko-polský regionální orgán v rámci Fondu schvaluje žádosti o poskytnutí dotace na mikroprojekt z Fondu, její výši a změny mikroprojektu v průběhu jeho realizace (dále jen „příslušný Euroregionální řídící výbor“).

Na základě projektové žádosti předložené Konečným uživatelem (dále jen „projektová žádost“) a schválené Euroregionálním řídícím výborem dne 20. 12. 2016 jsou splněny předpoklady pro uzavření této Smlouvy.

Čl. 1

Předmět smlouvy

1. Předmětem této Smlouvy je realizace mikroprojektu
Spolupráce vědecko-výzkumných CZ-PL institucí při organizaci česko-polského sympozia,
reg. číslo **CZ.11.4.120/0.0/0.0/16_013/0000653**,
v rámci programu Interreg V-A Česká republika – Polsko, prioritní osy 4 (dále jen „mikroprojekt“).
2. Podrobná specifikace mikroprojektu je uvedena v příloze č. 1 této Smlouvy.

Čl. 2

Harmonogram mikroprojektu

1. Harmonogram mikroprojektu je následující:
 - a) datum registrace mikroprojektu v systému MS2014+: 3. 10. 2016
 - b) datum zahájení fyzické realizace mikroprojektu: 1. 2. 2017
 - c) datum ukončení fyzické realizace mikroprojektu: 31. 1. 2018
2. Tyto termíny jsou rozhodné pro stanovení časové způsobilosti výdajů¹.

Čl. 3

Finanční rámec mikroprojektu

1. Finanční rámec mikroprojektu zahrnující celkové způsobilé výdaje a výše dotace z Evropského Fondu pro regionální rozvoj (dále jen „EFRR“) je následující:

Celkové způsobilé výdaje mikroprojektu činí: 12 752,77 EUR

Maximální výše dotace z EFRR na mikroprojekt činí: 10 839,85 EUR, tj. 85 %

2. Finanční rámec mikroprojektu a podrobný rozpočet mikroprojektu jsou uvedeny v příloze č. 2 této Smlouvy.
3. Veškeré aktivity mikroprojektu realizované mimo programovou oblast musí být realizovány v souladu s čl. 20 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1299/2013, o zvláštních ustanoveních týkajících se podpory z Evropského fondu pro regionální rozvoj pro cíl Evropská územní spolupráce.
4. Skutečná výše dotace, která bude Konečnému uživateli poskytnuta, bude určena na základě skutečně vynaložených, odůvodněných a řádně prokázaných způsobilých výdajů, kromě výdajů vykazovaných zjednodušenou formou². Skutečná výše dotace nesmí přesáhnout maximální výše dotace stanovenou v čl. 3, odst. 1 této Smlouvy.

Čl. 4

Práva a povinnosti Konečného uživatele

1. Konečný uživatel je povinen použít dotaci v souladu s touto Smlouvou.

¹ Výdaje na přípravu mikroprojektu jsou způsobilé od 1. 1. 2014 do okamžiku registrace mikroprojektu v systému MS2014+. Výdaje spojené s realizací mikroprojektu jsou způsobilé ode dne následujícího po dni jeho registrace v systému MS2014+.

²Jedná se o jednorázovou částku příspěvku a financování paušální sazby. Paušální sazba se v průběhu realizace mikroprojektu uplatňuje na skutečně vynaložené a Správcem Fondu schválené ostatní způsobilé přímé náklady mikroprojektu (u nákladů na zaměstnance) / způsobilé přímé náklady na zaměstnance (u režijních nákladů).

2. Konečný uživatel je povinen splnit účel dotace uvedený v čl. 1 této Smlouvy, a to ve lhůtě uvedené v čl. 2 odst. 1 písm. c) této Smlouvy.
3. Udržitelnost
Pokud se na mikroprojekt bude vztahovat podmínka udržitelnosti, je Konečný uživatel povinen po věcné a finanční stránce zajistit, aby účel dotace dle čl. 1 této Smlouvy byl zachován po dobu pěti let od data proplacení dotace Konečnému uživateli a tuto skutečnost Správci Fondu dokládat prostřednictvím pravidelných zpráv o udržitelnosti. O stanovení podmínky udržitelnosti rozhodne Správce Fondu nejpozději při schválení Závěrečné zprávy za mikroprojekt.
4. Plnění rozpočtu mikroprojektu a časového harmonogramu
 - a) Konečný uživatel je povinen použít dotaci na způsobilé výdaje uvedené v rozpočtu mikroprojektu, který je přílohou č. 2 této Smlouvy, přičemž je povinen dodržet maximální částky u jednotlivých kapitol rozpočtu mikroprojektu.
 - b) V případě potřeby změn v rozpočtu má Konečný uživatel možnost požádat o schválení těchto změn předložením upraveného rozpočtu mikroprojektu Správci Fondu. V případě, že změny rozpočtu nepřesahuji hranici 15 % každé z kapitol rozpočtu³, které jsou změnou dotčeny, není nutné provádět změnu Smlouvy. Správce Fondu má právo navrhované změny zamítnout, pokud by měly vliv na podmínky, za nichž byl mikroprojekt schválen. Pokud Konečný uživatel nepožádá o změny rozpočtu nebo pokud nejsou tyto změny schváleny, jsou horní limity způsobilých výdajů jednotlivých rozpočtových kapitol dány aktuálně platným rozpočtem mikroprojektu a nelze je překročit ani v případě, že by jejich překročení nevedlo k překročení částky celkových způsobilých výdajů mikroprojektu.
 - c) Konečný uživatel je povinen při realizaci mikroprojektu a čerpání dotace dodržet časový harmonogram, který je uveden v čl. 2 této Smlouvy.
 - d) změnu harmonogramu je v případě potřeby Konečný uživatel povinen požádat Správce Fondu, který může žádost schválit a změnu provést nebo žádost zamítnout⁴.
5. Způsobilé výdaje
 - a) Dotace je určena pouze na úhradu způsobilých výdajů. Způsobilé výdaje jsou vymezeny:
 - nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č.1303/2013 ze dne 17. prosince 2013 o společných ustanoveních ohledně Evropského fondu pro regionální rozvoj, Evropského sociálního fondu, Fondu soudržnosti, Evropského zemědělského fondu pro rozvoj venkova a Evropského námořního a rybářského fondu, o obecných ustanoveních ohledně Evropského fondu pro regionální rozvoj, Evropského sociálního fondu a Fondu soudržnosti a o zrušení nařízení (ES) č. 1083/2006, Úřední věstník Evropské unie L 347/320;
 - nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č.1301/2013 ze dne 17. prosince 2013 o zvláštních ustanoveních týkajících se Evropského fondu pro regionální rozvoj a cíle Investice pro růst a zaměstnanost a o zrušení nařízení (ES) č. 1080/2006, Úřední věstník Evropské unie L 347/289;
 - nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1299/2013 ze dne 17. prosince 2013, o zvláštních ustanoveních týkajících se podpory z Evropského fondu pro regionální rozvoj pro cíl Evropská územní spolupráce, Úřední věstník Evropské unie L 347/259,
 - nařízením Komise v přenesené pravomoci (EU) č.481/2014 ze dne 4. března 2014, kterým se doplňuje nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1299/2013, pokud jde o zvláštní pravidla způsobilosti výdajů pro programy spolupráce,
 - aktuální Směrnici pro žadatele platnou pro Fond mikroprojektů v Euroregionu Silesia.
 - b) Konečný uživatel je oprávněn v žádosti o platbu požadovat uhrazení pouze příslušné výše výdajů,

³ Vztaženo k hodnotám poslední platné verze rozpočtu mikroprojektu, který je součástí Smlouvy.

⁴ Změnu termínů uvedených ve Smlouvě je možné provést pouze na základě žádosti Konečného uživatele a vždy pouze před okamžikem, než daná skutečnost nastane, tzn. před daným termínem. Změny Smlouvy po termínu nejsou možné.

které byly na základě soupisky dokladů předložené Konečným uživatelem schválené Správcem Fondu jako způsobilé.

- c) Veškeré způsobilé výdaje musí být doloženy fakturami nebo účetními doklady stejné důkazní hodnoty⁵.
- d) Pokud Správce Fondu zjistí, že předložená žádost o platbu je z hlediska způsobilých výdajů neúplná nebo obsahuje formální nedostatky, je Konečný uživatel povinen žádost doplnit nebo opravit ve lhůtě stanovené Správcem Fondu.
- e) Konečný uživatel je povinen zajistit úhradu veškerých výdajů mikroprojektu, které nejsou kryty výše uvedenou dotací (zejména nezpůsobilé výdaje a výdaje na zachování výsledků realizace mikroprojektu), aby byl dodržen účel dotace uvedený v čl. 1 této Smlouvy a udržitelnost mikroprojektu, pokud se na něj bude udržitelnost vztahovat.
- f) Konečný uživatel je povinen respektovat zákaz duplicitního financování výdaje, jenž bude financován z této dotace, z jiných evropských strukturálních a investičních fondů (ESI), z jiných nástrojů Evropské unie, z téhož fondu v rámci jiného programu⁶ nebo z jiných zahraničních prostředků nebo národních veřejných prostředků.
- g) V rozpočtu mikroprojektu, který je přílohou č. 2 této Smlouvy, nejsou zohledňovány náklady na zaměstnance ve formě paušální sazby.
- h) Předmětem dotace mohou být jen ty způsobilé výdaje, u kterých je datum zdanitelného plnění⁷ nejpozději v den ukončení realizace mikroprojektu uvedeného v čl. 2 odst. 1 písm. c) této Smlouvy a které zároveň byly uhrazeny nejpozději do 30 dní od data ukončení realizace mikroprojektu uvedeného v čl. 2 odst. 1 písm. c) této Smlouvy.

6. Plnění indikátorů

- a) Konečný uživatel je povinen naplnit indikátory výstupu, které jsou uvedeny v příloze č. 1 této Smlouvy. Pokud se na mikroprojekt bude vztahovat podmínka udržitelnosti, je Konečný uživatel povinen uchovat indikátory výstupu po dobu uvedenou v čl. 4 odst. 3 této Smlouvy.
- b) Konečný uživatel je povinen poskytovat Správci Fondu údaje nezbytné k průběžnému sledování přínosů mikroprojektu (monitorování mikroprojektu), a to zejména prostřednictvím oznamování aktivit mikroprojektu a předložením Závěrečné zprávy o realizaci mikroprojektu.

7. Vedení účetnictví

- a) Konečný uživatel odpovídá za to, že veškeré účetnictví za mikroprojekt bude Konečným uživatelem vedeno odděleně od ostatního účetnictví v souladu s národní legislativou upravující účetnictví.
- b) V případě, že Konečný uživatel není povinen vést účetnictví, povede pro mikroprojekt v souladu s příslušnou národní legislativou tzv. daňovou evidenci rozšířenou tak, aby:
 - příslušné doklady vztahující se k mikroprojektu splňovaly náležitosti účetního dokladu ve smyslu národní legislativy upravující účetnictví;
 - předmětné doklady byly správné, úplné, průkazné, srozumitelné a průběžně chronologicky vedené způsobem zaručujícím jejich trvalost;
 - uskutečněné příjmy a výdaje byly vedeny analyticky ve vztahu k příslušnému mikroprojektu, ke kterému se vážou, tzn., že na dokladech musí být jednoznačně uvedeno, ke kterému mikroprojektu se vztahují.

⁵ Tato povinnost se nevztahuje na výdaje, které spadají pod režim daný možnostmi zjednodušeného vykazování výdajů (výdaje nebo náklady, které budou vyúčtovány jako paušální v souladu s čl. 67 a 68 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1303/2013 a čl. 20 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1299/2013).

⁶ V souladu s čl. 65 odst. 11 obecného nařízení.

⁷ Pokud nemá doklad datum zdanitelného plnění, je datem zdanitelného plnění v České republice miněno datum uskutečnění účetního případu. V Polské republice jde o datum vystavení faktury.

- při kontrole Konečný uživatel poskytne na vyžádání kontrolnímu orgánu daňovou evidenci v plném rozsahu.
- c) Konečný uživatel je dále povinen průkazně všechny položky dokladovat při následných kontrolách a auditech prováděných orgány dle čl. 4, odst. 10 této Smlouvy.
- d) Konečný uživatel je dále povinen zajistit, že originály všech účetních dokladů budou označeny názvem a číslem mikroprojektu.
8. Veřejné zakázky
- a) Konečný uživatel odpovídá za to, že při realizaci mikroprojektu bude postupováno v souladu s účinnými národními předpisy pro zadávání veřejných zakázek, tj. zákonem č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů. V případě, kdy se na danou veřejnou zakázku nevtahuje povinnost postupovat podle zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, je Konečný uživatel povinen postupovat v souladu s Metodickým pokynem pro oblast zadávání zakázek pro programové období 2014 – 2020 (vydán Ministerstvem pro místní rozvoj ČR dne 15. ledna 2014 na základě usnesení vlády ČR č. 44/2014).
- b) Konečný uživatel odpovídá za to, že bude Správci Fondu umožněn přístup k veškeré dokumentaci související s uzavíráním smluv.
9. Veřejná podpora, horizontální principy
- Konečný uživatel odpovídá za to, že při realizaci mikroprojektu a po dobu dle čl. 2 bodu 1 této Smlouvy budou dodržovány platné předpisy upravující veřejnou podporu a horizontální principy (rovné příležitosti a nediskriminace, rovné příležitosti mužů a žen a udržitelný rozvoj).
10. Kontrola/audit⁸
- a) Konečný uživatel je povinen za účelem ověření plnění povinností vyplývajících z této Smlouvy nebo zvláštních právních předpisů vytvořit podmínky k provedení kontroly, resp. auditu vztahujících se k realizaci mikroprojektu a umožnit kontrolující osobě výkon jejich oprávnění stanovených příslušnými právními předpisy. Konečný uživatel musí zejména poskytnout veškeré doklady vážící se k realizaci mikroprojektu, umožnit průběžné ověřování souladu údajů o realizaci mikroprojektu uváděných v Závěrečné zprávě o realizaci mikroprojektu, resp. udržitelnosti mikroprojektu se skutečným stavem v místě jeho realizace a poskytnout součinnost všem orgánům oprávněným k provádění kontroly/auditu. Těmito orgány jsou Správce Fondu jako poskytovatel dotace, Řídící orgán⁹, Kontrolor¹⁰, Platební a certifikační orgán, Auditní orgán, Evropská komise, Evropský účetní dvůr a další národní orgány¹¹ oprávněné k výkonu kontroly.
- b) Konečný uživatel je dále povinen realizovat opatření k odstranění nedostatků zjištěných při těchto kontrolách, která mu byla uložena orgány oprávněnými k provádění kontroly/auditu na základě provedených kontrol/auditů, a to v termínu, rozsahu a kvalitě podle požadavků stanovených příslušným orgánem. Informace o provedených kontrolách/auditech, jejich výsledku a stavu plnění kontrolami/audity navržených opatření je Konečný uživatel povinen zahrnout do Závěrečné zprávy o realizaci mikroprojektu, resp. zpráv o udržitelnosti mikroprojektu. Na žádost Správce Fondu jako poskytovatele dotace, Řídícího orgánu, Kontrolorů, Platebního a certifikačního orgánu nebo Auditního orgánu je Konečný uživatel povinen poskytnout informace o výsledcích kontrol a auditů včetně protokolů z kontrol a zpráv o auditech.
11. Publicita

⁸Na české straně upraveno zejména zákonem č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole, a zákonem č. 255/2012 Sb., kontrolní řád a příslušnými ustanoveními předpisů EU.

⁹Řídícím orgánem programu je Ministerstvo pro místní rozvoj ČR.

¹⁰Kontrolorem je v České republice Centrum pro regionální rozvoj České republiky.

¹¹Na české straně jsou orgány oprávněné k výkonu kontroly stanoveny zejména zákonem č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole, ve znění pozdějších předpisů. Např. pokud je mikroprojekt spolufinancován z rozpočtu územního samosprávného celku (ÚSC), je i ÚSC oprávněn k provádění kontrol; v případě poskytování prostředků státních fondů je státní fond také oprávněn provádět kontrolu.

- a) Konečný uživatel je povinen provádět propagaci mikroprojektu v souladu s opatřeními uvedenými v projektové žádosti a v souladu s přílohou XII obecného nařízení a prováděcím nařízením Komise (EU) č. 821/2014, kterým se stanoví pravidla pro uplatňování obecného nařízení, pokud jde o podrobná ujednání pro převod a správu příspěvků z programu, podávání zpráv o finančních nástrojích, technické vlastnosti informačních a komunikačních opatření k operacím a systém pro zaznamenávání a uchovávání údajů.
- b) Konečný uživatel je povinen spolupracovat na žádost Správce Fondu na aktivitách souvisejících s publicitou programu a Fondu.
- c) Konečný uživatel souhlasí, aby Správce Fondu, Řídící orgán a subjekty jím určené zveřejňovaly informace uvedené v čl. 115 odst. 2 obecného nařízení, jakož i audiovizuální dokumentaci realizace mikroprojektu v jakékoli formě a prostřednictvím jakýchkoliv médií.

12. Poskytování údajů o realizaci mikroprojektu

- a) Konečný uživatel je povinen na žádost Správce Fondu (popř. jiného orgánu, např. Kontrolora) písemně poskytnout jakékoli doplňující informace související s realizací mikroprojektu, resp. s jeho udržitelností, a to ve lhůtě stanovené v takovéto žádosti.
- b) Konečný uživatel je povinen poskytovat informace a případně součinnost v souvislosti s hodnoceními, která bude provádět Řídící orgán, a to po dobu pěti let od data proplacení dotace Konečnému uživateli.

13. Oznamování změn

Konečný uživatel je povinen Správci Fondu neprodleně oznámit veškeré skutečnosti, které mohou mít vliv na povahu nebo podmínky provádění mikroprojektu a na plnění povinností vyplývajících z této Smlouvy.

14. Uchovávání dokumentů

Konečný uživatel je povinen uchovat veškeré dokumenty související s realizací mikroprojektu, které jsou nezbytné k prokázání použití prostředků, a to od jejich vzniku do 31. 12. 2027. V případě, že národní legislativa stanovuje pro některé dokumenty delší dobu uchovávání, je nutné ustanovení národní legislativy respektovat.

15. Příjmy mikroprojektu¹²

- a) U mikroprojektů, jejichž celkové způsobilé výdaje nepřekročí částku 50 000 EUR, mohou být veškeré příjmy, které v průběhu realizace mikroprojektu vzniknou, použity jako zdroj spolufinancování mikroprojektu místo vlastních prostředků, a to do výše vlastního podílu spolufinancování. V případě, že příjmy překročí vlastní podíl spolufinancování, bude dotace z EFRR krácena, a to o částku, o kterou příjmy překračují vlastní podíl spolufinancování. Po ukončení realizace mikroprojektu je Konečný uživatel povinen doložit výši skutečně dosažených příjmů.
- b) U mikroprojektů, jejichž celkové způsobilé výdaje činí více než 50 000 EUR, se způsobilé výdaje mikroprojektu sníží o příjem, který vznikl v průběhu realizace mikroprojektu. Pokud příjmy nebyly zohledněny již při uzavření této smlouvy a dotace nebyla o tyto příjmy snížena, je Konečný uživatel povinen nejpozději v okamžiku podání žádosti o platbu příjmy mikroprojektu odečíst od celkových způsobilých výdajů a doložit jejich výši.

¹²Obecně platí, že čisté příjmy projektu vytvořené po jeho ukončení dle čl. 61 obecného nařízení a jiné peněžní příjmy projektu vytvořené během jeho realizace dle § 65 odst. 8 obecného nařízení (vztahuje se však pouze na projekty, jejichž celkové způsobilé výdaje převyšují 50 000 EUR) by mely být zohledněny už při schválení projektu a poskytovaná dotace by tak mela být o tyto příjmy předem snížena.

16. Péče o majetek

Konečný uživatel je povinen zacházet s majetkem spolufinancovaným z dotace s péčí řádného hospodáře, zejména jej zabezpečit proti poškození, ztrátě nebo odcizení. Po dobu realizace mikroprojektu a udržitelnosti (vztahuje-li se na mikroprojekt) nesmí Konečný uživatel majetek spolufinancovaný byt' i částečně z prostředků dotace bez předchozího písemného souhlasu Správce Fondu převést, prodat, vypůjčit či pronajmout jinému subjektu a dále nesmí být k tomuto majetku po tuto dobu bez předchozího písemného souhlasu Správce Fondu zřízeno věcné břemeno či zástavní právo ani nesmí být vlastnické právo Konečného uživatele nijak omezeno. Tímto ustanovením není dotčena možnost nahradit nefunkční nebo technicky nezpůsobilý majetek novým za účelem udržení výsledků mikroprojektu s předchozím písemným souhlasem Správce Fondu.

17. Dodržování ustanovení Směrnice pro žadatele a Příručky pro konečné uživatele

Konečný uživatel odpovídá za to, že budou dodržovány veškeré další povinnosti související s realizací mikroprojektu, které jsou stanoveny v aktuální verzi Směrnice pro žadatele a Příručky pro konečné uživatele. V případě nedodržení těchto povinností je Správce Fondu oprávněn použít analogicky ustanovení čl. 5 odst. 3 této Smlouvy, tj. pozastavit platby, a to až do okamžiku, kdy budou tyto povinnosti splněny.

18. Žádost o platbu a Závěrečná zpráva za mikroprojekt

- Konečný uživatel je povinen do 30 dnů od data ukončení fyzické realizace mikroprojektu uvedeného v čl. 2 odst. 1 písm. c) předložit řádně vyplňenou a doloženou soupisku dokladů k výdajům mikroprojektu. Na základě schválené soupisky dokladů je Konečný uživatel povinen předložit Žádost o platbu za mikroprojekt.
- Konečný uživatel je povinen do 30 dní od data ukončení fyzické realizace mikroprojektu předložit Závěrečnou zprávu za mikroprojekt.

19. Převod prostředků dotace

Splní-li Konečný uživatel povinnosti stanovené touto Smlouvou, Správce Fondu převede prostředky dotace na jeho účet. Konečný uživatel není povinen vést bankovní účet v EUR nebo samostatný účet výhradně pro účely mikroprojektu. Identifikace bankovního účtu je přílohou č. 3 této Smlouvy.

Čl. 5

Práva a povinnosti poskytovatele dotace

1. Vyplacení prostředků dotace

Správce Fondu po přijetí Žádosti o platbu za mikroprojekt a ověření její oprávněnosti, úplnosti, pravdivosti a bezchybnosti tuto Žádost o platbu za mikroprojekt potvrdí.

Pokud budou splněny veškeré podmínky stanovené touto Smlouvou pro vyplacení prostředků dotace, Správce Fondu zajistí bezhotovostní vyplacení dotace z EFRR ve výši stanovené v potvrzené Žádosti o platbu za mikroprojekt na účet Konečného uživatele uvedený v příloze č. 3 této Smlouvy, a to do 5 pracovních dní po obdržení souhrnné platby od Finančního útvaru¹³ na účet Správce Fondu.

2. Kontrola

Správce Fondu je oprávněn provádět u Konečného uživatele veškeré činnosti související s ověřením, zda je mikroprojekt realizován v souladu s touto Smlouvou.

¹³ Jedná se o orgán Ministerstva pro místní rozvoj, který mj. zajišťuje proplácení finančních prostředků ze strukturálních fondů.

3. Pozastavení proplácení prostředků dotace

Pokud Správce Fondu nebo orgán oprávněný ke kontrole/auditu dle čl. 4 odst. 10 této Smlouvy zjistí, že Konečný uživatel nesplnil nebo neplní některou z podmínek uvedených v této Smlouvě nebo některou z povinností stanovených právními předpisy, je Správce Fondu oprávněn pozastavit proplácení prostředků dotace.

Čl. 6

Sankce za porušení ustanovení Smlouvy

1. Výčet sankcí

Pokud Správce Fondu zjistí, že Konečný uživatel nesplnil nebo neplní některou z podmínek uvedených v této Smlouvě nebo některou z povinností stanovených právními předpisy a tato informace je potvrzena orgánem oprávněným ke kontrole/auditu dle čl. 4 odst. 10 této Smlouvy, vyhrazuje si právo uplatnit vůči Konečnému uživateli následující sankce:

- a) Aniž by byla dotčena ustanovení čl. 6 odst. 1 písm. b) – j) této Smlouvy, porušení povinností uvedených v této Smlouvě povede ke krácení dotace ve výši podílu dotace na výdajích, u kterých nebyly povinnosti splněny;
- b) V případě, že dojde k nenaplnění některé z hodnot výstupů projektu uvedených v čl. 4 odst. 6 písm. a) a v příloze č. 1 této Smlouvy, bude krácení dotace stanoveno ve stejném poměru k celkové částce dotace, jako je poměr nenaplněné hodnoty indikátoru výstupu na cílové hodnotě indikátoru výstupu uvedené v příloze č. 1 této Smlouvy;
- c) V případě, že dojde k porušení povinností stanovených v čl. 4 odst. 3 této Smlouvy, bude výše krácení dotace stanovena ve stejném poměru k celkové částce dotace, jako je poměr počtu započatých měsíců, po které byla povinnost porušena k celkové době, po kterou má být dle této Smlouvy povinnost dodržena (tj. k 60 měsícům);
- d) V případě, že dojde k porušení povinností stanovených v čl. 4 odst. 12 písm. a) a písm. b) této Smlouvy, bude krácení dotace stanoveno ve výši 0 – 1 % celkové částky dotace;
- e) V případě, že dojde k porušení povinností stanovených v čl. 4 odst. 13 a 14 této Smlouvy, bude krácení dotace stanoveno ve výši 0 – 5 % celkové částky dotace;
- f) V případě, že dojde k porušení povinností stanovených v čl. 4 odst. 11 písm. a) této Smlouvy, bude krácení dotace stanoveno podle přílohy č. 4 této Smlouvy;
- g) V případě, že dojde k porušení povinností stanovených v čl. 4 odst. 2, 9 a 10 písm. a) této Smlouvy, bude krácení dotace stanoveno ve výši celkové částky dotace;
- h) V případě porušení povinností stanovených v čl. 4 odst. 8 písm. a) této Smlouvy u veřejných zakázek, na které se nevztahuje povinnost postupovat podle zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách ve znění pozdějších předpisů, bude krácení dotace stanoveno ve výši stanovené v příloze č. 4 této Smlouvy, která vychází z Metodického pokynu pro oblast zadávání zakázek pro programové období 2014 – 2020, platném ke dni uzavření této Smlouvy;
- i) V případě porušení povinností stanovených v čl. 4 odst. 8 písm. a) této Smlouvy u veřejných zakázek, vyjma případů, na které se vztahuje čl. 6 písm. h), bude krácení dotace stanoveno ve výši stanovené v příloze č. 4 této Smlouvy, která vychází z dokumentu "Rozhodnutí Komise ze dne 19. 12. 2013, kterým se stanoví a schvalují pokyny ke stanovení finančních oprav, jež má Komise provést u výdajů financovaných Unii v rámci sdíleného řízení v případě nedodržení pravidel pro zadávání veřejných zakázek";
- j) Krácení dotace nebude stanoveno v případě nenaplnění cílové hodnoty indikátoru výstupu o méně než 15 % u indikátoru výstupu „Počet účastníků společných programů vzdělávání a odborné přípravy na přeshraniční podporu zaměstnanosti mládeže, vzdělávacích příležitostí, vysokoškolského vzdělání a odborné přípravy“.

2. Nevyplacení dotace nebo její části

V případě, že je zjištěno před vyplacením dotace nebo její části porušení ustanovení této Smlouvy, Správce Fondu při rozhodování zohledňuje míry krácení dotace uvedené v čl. 6 odst. 1.

3. Porušení ustanovení Smlouvy Konečným uživatelem

- a) Pokud v důsledku porušení ustanovení této Smlouvy budou neoprávněně čerpány prostředky dotace, je Správce Fondu povinen v termínu do 20 pracovních dnů od potvrzení nesrovnalosti vyzvat doporučenou zásilkou Konečného uživatele k navrácení prostředků v EUR na účet Správce Fondu. Správce Fondu ve výzvě stanoví lhůtu pro navrácení neoprávněně čerpaných prostředků dotace v délce 30 kalendářních dnů od doručení¹⁴ výzvy Konečnému uživateli.
- b) V případě, že Konečný uživatel prostředky na základě výzvy Správce Fondu ve stanovené lhůtě nevrátí, zašle Správce Fondu nejpozději do 10 pracovních dnů od uplynutí lhůty druhou výzvu, která bude provedena stejnou formou a bude obsahovat stejné náležitosti jako první výzva. Pokud Konečný uživatel ani na základě této druhé výzvy prostředky na účet Správce Fondu ve stanovené lhůtě nevrátí, je Správce Fondu povinen zajistit vymáhání a vrácení finančních prostředků soudní cestou.

Čl. 7

Ustanovení společná

1. Konečný uživatel prohlašuje a svým podpisem Smlouvy stvrzuje, že:

- a) byl před podpisem Smlouvy řádně a podrobně seznámen ze strany Správce Fondu s podmínkami čerpání dotace dle Smlouvy a bere na vědomí všechny stanovené podmínky, vyslovuje s nimi svůj bezvýhradný souhlas a zavazuje se k jejich plnění a dodržování, stejně jako k plnění závazků vyplývajících mu ze Smlouvy,
 - b) byl řádně poučen Správcem Fondu o následcích, které mohou vzniknout uvedením nepravidlivých nebo neúplných údajů jak ve Smlouvě, tak i v Žádosti o platbu za mikroprojekt a z připadného neoprávněného čerpání finančních prostředků z dotace;
 - c) byl seznámen s existencí platné legislativy, která upravuje pravidla poskytování dotace,
 - d) na mikroprojekt, který je předmětem dotace podle Smlouvy, v příslušném období, pro kterou je dotace přiznána, nečerpá žádnou jinou dotaci, podporu, finanční příspěvek či jim obdobné formy pomoci z jiného programu financovaného EU;
 - e) na výdaje mikroprojektu, který je předmětem dotace podle Smlouvy – s výjimkou výdajů do výše spolufinancování¹⁵ a s výjimkou nezpůsobilých výdajů – v příslušném období, po které je dotace přiznána, nečerpá žádnou jinou dotaci, podporu, finanční příspěvek, či jim obdobné formy pomoci z národních veřejných zdrojů;
 - f) nedošlo k datu podpisu Smlouvy k žádné změně v jeho prohlášení o bezdlužnosti přiloženému k projektové žádosti a že se Konečný uživatel nenachází v úpadku.
2. Konečný uživatel může Smlouvu o financování mikroprojektu kdykoli písemně vypovědět. Výpovědní lhůta činí 2 měsíce a začíná běžet prvního dne měsíce následujícího po měsíci, kdy byla výpověď podána. V případě vypovězení smlouvy nemá Konečný uživatel nárok na vyplacení jakékoli náhrady.

¹⁴ Dnem doručení se považuje den převzetí oznámení Konečným uživatelem. Nepřevezme-li si adresát písemnost ve lhůtě 10 dnů ode dne, kdy byla připravena k vyzvednutí, považuje se písemnost posledním dnem této lhůty za doručenou.

¹⁵ Spolufinancováním se rozumí rozdíl mezi výši způsobilých výdajů a výši dotace obdržené z prostředků EFRR.

3. Správce Fondu si vyhrazuje právo v případě závažných porušení ustanovení Smlouvy nebo v případě uvedení nepravdivých nebo neúplných prohlášení či informací Konečným uživatelem neprodleně odstoupit od smlouvy bez vyplacení jakékoliv náhrady.
4. Pokud nedojde k vypovězení smlouvy ze strany Konečného uživatele ani k odstoupení od smlouvy ze strany Správce Fondu, zaniká platnost Smlouvy a jejích dodatků dnem 31. prosince 2027.

Čl. 8

Ustanovení závěrečná

1. Konečný uživatel souhlasí se zveřejňováním údajů uvedených ve Smlouvě, a to zejména v rozsahu: název/sídlo/IČ Konečného uživatele, údaje o mikroprojektu a předmětu a výši finanční pomoci dle Smlouvy, v souladu s předpisy ES a národními předpisy.
2. Pokud není v této smlouvě nebo v dokumentaci Fondu stanoveno jinak, je možno veškeré změny podmínek Smlouvy provádět pouze na základě vzájemné dohody smluvních stran formou písemného dodatku ke Smlouvě. Změny lze provádět pouze v průběhu plnění podmínek této Smlouvy a nelze tak činit se zpětnou platností. Definitivní rozhodnutí o provedení změny Smlouvy a formě jejího dodatku je v kompetenci Správce Fondu.
3. Připadné spory mezi Správcem Fondu a Konečným uživatelem budou řešeny dohodou.
4. V případě, že spor nelze vyřešit dohodou, bude pro jeho rozhodování místně příslušný soud dle sídla Správce Fondu, a to podle své věcné působnosti.
5. Smlouva je vyhotovena ve 2 stejnopisech v českém jazyce, z nichž každý má platnost originálu. 1 vyhotovení si ponechá Správce Fondu a 1 vyhotovení Konečný uživatel.
6. Nedílnou součástí Smlouvy jsou následující přílohy:
 - Příloha č. 1: Projektová žádost
 - Příloha č. 2: Podrobný rozpočet mikroprojektu
 - Příloha č. 3: Identifikace bankovního účtu
 - Příloha č. 4: Tabulka odvodů za porušení pravidel programu Interreg V-A Česká republika – Polsko v oblasti zadávání veřejných zakázek a v oblasti publicity
7. Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami.
8. Smluvní strany prohlašují, že si text Smlouvy pečlivě před jejím podpisem přečetly, s jeho obsahem bez výhrad souhlasí, že je projevem jejich svobodné a vážné vůle, prosté omylu, na důkaz čeho připojují své podpisy.

V Opavě dne 22 -05- 2017

V Ostravě dne 11. 05. 2017

Za Správce Fondu:



Ing. Radim Krupala
předseda Rady

Za Konečného uživatele:



prof. Ing. Ivo Vondrák, CSc., rektor
v zastoupení prof. Ing. Petr Noskiewič, CSc.

Formulář žádosti o podporu Programu Interreg V-A

Česká republika – Polsko/

Formularz wniosku o dofinansowanie z

Programu Interreg V-A Republika Czeska - Polska



Projekt / Projekt

Registrační číslo projektu / Numer rejestračního projektu:	CZ.11.4.120/0.0/0.0/16_013/0000653
Identifikace žádosti (Hash) / Dane identifikacyjne wniosku (hash):	83Xc9P
Verze / Wersja:	0002

Číslo výzvy / Numer naboru:	11_16_013
Název výzvy / Tytuł naboru:	Výzva v rámci fondu mikroprojektů Silesia / Nabór w ramach Funduszu mikroprojektów Śląsia
Název projektu CZ / Tytuł projektu Cz:	Spolupráce vědecko-výzkumných CZ-PL institucí při organizaci společného česko-polského sympozia
Název projektu PL / Tytuł projektu PL:	Współpraca instytucji naukowo-badawczych CZ-PL w organizowaniu wspólnego czesko-polskiego Sympozjum
Název projektu EN / Tytuł projektu EN:	Cooperation of scientific researchers of CZ-PL institut. at organisation of CZ-PL symposium in common

Datum podání / Data złożenia:
Datum registrace / Data zarejestrowania:
Registrační číslo projektu / Numer rejestracyjny projektu:
Typ projektu / Typ projektu	Typ C - samostatně realizovaný / realizowany samodzielnie
Správce FM / Zarządcą FM	Fond mikroprojektów w Euroregionie Śląsia / Fundusz mikroprojektów w Euroregionie Śląsia

Fyzická realizace projektu / Realizacja projektu

Předpokládané datum zahájení / Przewidywanego terminu rozpoczęcia:	1.2.2017
Předpokládané datum ukončení / Przewidywanego terminu zakończenia:	31.1.2018
Předpokládaná doba trwania (w miesiącach) / Przewidywany czas trwania (w miesiącach):	12

Příjmy projektu / Dochody projektu

Jiné peněžní příjmy (IPP) / Inne przychody (IP):	Projekt nevytvořil jiné peněžní příjmy/Projekt nie generuje innych wpływów finansowych
Sestava vytvořena v MS2014+	RMPUSPAV

Doplnkové informace / informace uzupełniające
Realizace zadávacích řízení na projektu / Realizacja przetargów w projekcie:

Specifický cíl / Cel szczegółowy

Číslo / Numer:	11.4.120.4.1
Název / Nazwa:	Zvýšení intenzity spolupráce institucí a komunit v příhraničním regionu / Zwiększenie poziomu współpracy między instytucjami i społeczeństwami w regionie przygraniczny
Procentní podíl / Udział procentowy:	100,00
Číslo prioritní osy / Numer osi priorytetowej:	11.4
Název prioritní osy / Nazwa osi priorytetowej:	Spolupráce institucí a komunit / Współpraca instytucji i społeczeństwi
Číslo investiční priority / Numer prioritytetu inwestycyjnego:	11.4.120
Název investiční priority / Nazwa prioritytetu inwestycyjnego:	Posilování institucionální kapacity orgánů veřejné správy a zúčastněních subjektů a účinné veřejné správy: podpora právní a správní spolupráce a spolupráce mezi občany a institucemi / Wzmocnianie zdolności instytucjonalnych instytucji publicznych i zaistnianie zdolności administracyjnej Współpracy Transgranicznej Republika Czeska-Polska 2007-2013 Fundusz Mikroprojektów;
Název investiční priority / Nazwa prioritytetu inwestycyjnego:	- Wykorzystanie alternatywnych źródeł energii na granicy czesko-polskiej : (9779,21 EUR) - Współpraca transgraniczna badaczy w dziedzinie odzyskiwania energii z odpadów w odniesieniu do środowiska : (14 255,86 EUR)

Realizátor / Jednožák realizujaca	Centrum ENET
Právni forma realizátora / Forma prawnia jednostki realizującej	Vysoká škola (veřejná, státní)
Je vedoucí partner Evropským seskupením pro územní spolupráci? / Czy partner wiodący jest europejskim ugrupowaniem wspólną terytorialną?	

Zkušenosť/praxe partnera s realizací projektu obdobného charakteru a rozsahu / Dosviedczanie/praktyka partnera w realizacji projektów o podobnym charakterze i zakresie
<p>Projekt zaměření členů obou týmu zahrnuje oblast ochrany životního prostředí, hlavní řešitel projektu má dlouholeté zkušenosti s vedením mezinárodních týmů v rámci projektu mezinárodní spolupráce AKTION (program česko - rakouské spolupráce), a česko-polské spolupráce v rámci Czech-Polish Cooperation programme for 2000-2001.</p> <p>Členové týmu mají, zkušenosť i vedením projektu přímo v rámci Operačního programu přeshraniční spolupráce Česká republika-Polska republika 2007-2013 Fondu mikroprojektů:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Využívání alternativních zdrojů energie v česko-polském příhraničí : zaměřen na zpracování informaci o využívání alternativních zdrojů v rámci CZ-PL příhraničí (9779,21 EUR) - Přeshraniční spolupráce vědeckých pracovníků v oblasti energetického využití odpadů s ohledem na ŽP (14 255,86 EUR) <p>Wykonawcy obu zespołów zajmują się pracami w dziedzinie ochrony środowiska. Kierownik projektu ma wieloletnie doświadczenie w kierowaniu zespołami międzynarodowymi w ramach współpracy międzynarodowej w ramach projektów AKTION (program współpracy czesko-austriackiej) oraz czesko-polskiej współpracy w ramach Programu Współpracy Czesko-Polskiej 2000-2001.</p> <p>Członkowie zespołu również posiadają wieloletnie doświadczenie w zarządzaniu projektami w tym bezpośrednio w ramach Programu Operacyjnego Współpracy Transgranicznej Republika Czeska-Polska 2007-2013 Fundusz Mikroprojektów:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Wykorzystanie alternatywnych źródeł energii na granicy czesko-polskiej : (9779,21 EUR) - Współpraca transgraniczna badaczy w dziedzinie odzyskiwania energii z odpadów w odniesieniu do środowiska : (14 255,86 EUR)

Osoby subjektu / Osoby podmiaru

Titul před jménem / Tytuł przed nazwiskiem:	f. Ing. [REDACTED]
Jméno / Imię:	[REDACTED] Blanka
Příjmení / Nazwisko:	[REDACTED] CSc.
Titul za jménem / Tytuł za nazwiskiem:	[REDACTED]
Telefon / Telefon:	[REDACTED]
Mobil / Tel. kom.:	[REDACTED] jiri.bilik@vsb.cz
Email / Email:	[REDACTED]
Statutární zástupce / Przedstawiciel statutowy/osoba uprawniona do zatížení zobowiązań:	[REDACTED]

B. Vedoucí partner/Partner wiodący

Název subjektu / Nazwa podmiotu:	Vysoká škola báňská - Technická univerzita Ostrava
Kód státu / Kod państwa:	CZE Česká republika
IČ / REGON:	61989100
IČ zahraniční / REGON zagraniczny:	
DIČ / VAT id / NIP / VAT ID:	
Právní forma / Forma prawnia:	Vysoká škola (veřejná, státní)
Typ plátku DPH / Typ płatnika VAT	Jsem piątkę DPH a nemám zakonny nárok na odpoczt DPH
Je DPH obsaženo w rozpočtu? / Czy VAT jest ujęty w budżecie?	ve wzorze k aktivitám projektu Ano

Sestava vytvořena v MS2014+ RMPUSPAV 23.2.2017 10:15

Hlavní kontaktní osoba / Glówna osoba do kontaktu:	Ano
Titul před jménem / Tytuł przed nazwiskiem:	
Jméno / Imię:	
Příjmení / Nazwisko:	
Titul za jménem / Tytuł za nazwiskiem:	
Telefon / Telefon:	
Mobil / Tel. kom.:	
Email / Email:	
Statutární zástupce / Przedstawiciel statutowy/osoba uprawniona do zacílenia zohoviazan:	Ano
Hlavní kontaktní osoba / Główna osoba do kontaktu:	
Titul před jménem / Tytuł przed nazwiskiem:	prof. Inż.
Jméno / imię:	
Příjmení / Nazwisko:	
Titul za jménem / Tytuł za nazwiskiem:	CSc.
Telefon / Telefon:	
Mobil / Tel. kom.:	
Email / Email:	
Statutární zástupce / Przedstawiciel statutowy/osoba uprawniona do zacílenia zohoviazan:	Ano
Hlavní kontaktní osoba / Główna osoba do kontaktu:	

Číslo orientační / Numer budynku porządkowy:	15
Číslo popisné /numeridenční / Numer budynku ogólony/ewidencyjny:	2172
Kód druhu čísla \ndomovního / Kod rodzaju numeru\ń budynku:	1
Účty subiektu / Rachunki podmiotu	
Název účtu příjemce / Nazwa rachunku beneficjenta:	Vysoká škola báňská-Technická univerzita Ostrava
Kód banky / Kod banki:	0300 - Československá obchodní banka, a.s.
IBAN / Numer rachunku w formacie IBAN:	
Měna účtu / Waluta rachunku:	CZK
Stát / Państwo:	Česká republika
Předízí ABO / ABO - prefiks:	
Zakladní část ABO / ABO - częścić główną:	[REDACTED]
SWIFT kod / Kod SWIFT:	-0005411
Realizační tým / Zespół realizacyjny	
Jméno / Imię:	Jiří
Příjmení / Nazwisko:	Bilík
Funkce v projektu CZ / Funkcja w projekcie PL:	Hlavní řešitel - garant projektu / -

Popis kompetencí a kvalifikací / Opis kompetencji i kwalifikacji:
Pracovní náplní hlavního řešitele-garanta projektu je vedení projektu a koordinace jednotlivých aktivit projektu tak, aby byl dodžen časový rámec jednotlivých aktivit projektu. Dále rozdělování jednotlivých úkolů a kontrola pracovní činnosti všech členů rýmu, plánuje pravidelné schůzky realizátorů rýmu, jedná s vedoucími pracovními jednotkami o projektu, propaguje jednotlivé aktivity. Vede jednání pro přípravu společného česko-polského Symposia, oslojuje vybrané odborníky, schvaluje téma přednášek. Dále se aktivně účastní na všech propagačních aktivitách projektu, vede a schvaluje návrhy členů rýmu na informačně-propagační články a baner. Ve spolupráci s Koordinátorem projektu PL se podílí na návrhu tematických sekcí CZ-PL Symposia. Schvaluje čerpání financí, řídí se platnými pravidly operačního programu a Rozhodnutím o poskytnutí dotace. Z podkladů dodaných ostatními členy CZ-PL rýmu připravuje a schvaluje závěrečnou zprávu o realizaci projektu.

Adresy subiektu / Adresy podmiotu

Typ adresy / Typ adresu:	Adresa oficiální (adresa sídla organizace),Adresa pro doručení
Název kraje / Nazwa województwa:	Moravskoslezský kraj
Název okresu / Powiat:	Ostrava-město
Název ORP / Nazwa gminy o rozszerzonych kompetencjach (CZ):	Ostrava
Městská část / Dzielnicna miasta:	Poruba
Obec / Gmina:	Ostrava
Část obce / Dzielnicna gminy/sołectwo:	Poruba
Ulice / Ulica:	17. listopadu
PSC / Kod pocztowy:	70800

Sestava vytvořena v MS2014+

RMPUSPAV 23.2.2017 10:15

RMPUSPAV 23.2.2017 10:15

Jméno / Imię:	
Příjmení / Nazwisko:	
Funkce v projektu CZ / Funkcja w projekcie Pl:	Věcný manažer / -
Popis kompetencí a kvalifikací / Opis kompetencji i kwalifikacji:	<p>Pracovní náplní Věcného manažera je rozpiánování klíčových aktivit projektu, jejich výstupů, monitorovacích indikátorů a ve spolupráci s garantem projektu také kontrola plnění aktivit. Příprava společného CZ-PL Symposia po organizační stránce-výběr lokality, rezervace ubytování, stravování-jednání s dodavateli.</p> <p>Konsultace k navrhovanému seznámení přednášejících jak s Koordinátorem Vav aktivit CZ a koordinátorem projektu Pl, tak garantem projektu-oslovení a komunikaci. Konsultace s Koordinátorem propagacních aktivit a Koordinátorem projektu Pl k příběhu přípravy propagace v rámci Symposia CZ-PL.</p> <p>Spolupráce s Koordinátorem Vav aktivit CZ, vědecko-výzkumným pracovníkem Pl a Asistentem výzkumných aktivit Pl.</p> <p>Dále sledování a aktualizace čerpání jednotlivých položek rozpočtu, kontrola plnění finančního plánu a čerpání rozpočtu dla aktivit projektu. Zajišťuje podklady pro zpracování podstatných změn v rámci projektu, komunikuje s ekonomickým útvarem univerzity, kontroly pohybu na projektovém účtu, řídí se platnými pravidly operačního programu a Rozhodnutímo o poskytnutí dotačky.</p> <p>Dále spolupráce s ostatními členy CZ-PL týmu, aktivně se účastní na workshopech v rámci projektu i dalších propagacních akcích.</p>

Kategorie zásahu / Kategorie interwencji	
Oblast intervence / obszar interwencji	
Kód / Kod	119
Investice do institucionální kapacity a účinnosti veřejné správy a veřejných služeb na celostátní, regionální a místní úrovni za účelem reform, zlepšování právní úpravy a řádné správy	
Název / Nazwa	Zvýšení intenzity spolupráce institucí a komunit v szczegółowym
Název specifického cíle / Nazwa celu szczegółowego	100
Procentní podíl / Udział procentowy	
Indikativní alokace / Indykatywna alokacja	10 839,85
Tematický cíl / cel tematyczny	
Kód / Kod	11
Posiljení institucionální kapacity veřejných orgánů a zúčastněných stran a účinnosti veřejné správy	
Název / Nazwa	Zvýšení intenzity spolupráce institucí a komunit w północnym regionie
Název specifického cíle / Nazwa celu szczegółowego	100
Procentní podíl / Udział procentowy	
Indikativní alokace / Indykatywna alokacja	10 839,85

Jméno / Imię:	
Příjmení / Nazwisko:	
Funkce v projektu CZ / Funkcja w projekcie Pl:	Koordinátor Vav aktivit CZ / -
Popis kompetencí a kvalifikací / Opis kompetencji i kwalifikacji:	<p>Pracovní náplní Koordinátora vědecko-výzkumných aktivit projektu je především práce na společném odborném článku a příprava společných česko-polských workshopů v rámci projektu a spolupráce na společné přípravě, programové a věcné náplni česko-polského Symposia. Návrh a obesínaní přednášejících, návrh náplně programu Symposia.</p> <p>Zároveň spolupracuje s ostatními členy CZ-PL týmu, především informuje věcného manažera a garantu projektu o postupu přípravy CZ-PL symposia.</p> <p>Dále aktivně spolupracuje s ostatními členy CZ-PL týmu (koordinátorem propagacních aktivit, vědecko-výzkumným pracovníkem Pl, Asistentem výzkumných aktivit Pl) na propagacních aktivitách, organizovaných v rámci projektu.</p>

Jméno / Imię:	
Příjmení / Nazwisko:	Cesnáková
Funkce v projektu CZ / Funkcja w projekcie Pl:	Koordinátor propagacních aktivit / -
Popis kompetencí a kvalifikací / Opis kompetencji i kwalifikacji:	<p>Pracovní náplní Koordinátora propagacních aktivit je především práce na společném článku a příprava společných česko-polských workshopů v rámci projektu a spolupráce na společné přípravě, programové a věcné náplni česko-polského Symposia. Návrh a obesínaní přednášejících, návrh náplně programu Symposia.</p> <p>Zároveň spolupracuje s ostatními členy CZ-PL týmu, především informuje věcného manažera a garantu projektu o postupu přípravy CZ-PL symposia.</p> <p>Dále aktivně spolupracuje s ostatními členy CZ-PL týmu (koordinátorem propagacních aktivit, vědecko-výzkumným pracovníkem Pl, Asistentem výzkumných aktivit Pl) na propagacních aktivitách, organizovaných v rámci projektu.</p>

Forma financování / forma finansowania

Kód / Kod	01
Název / Nazwa	Nevrátný grant
Procentní podíl / Uzájat procentowy	100
Indikativní alokace / Indykatywna alokacja	10 839,85

Typ území / Typ obszaru

Kód / Kod	01
Název / Nazwa	Velké městské oblasti (hustě obydlené > 50 000 obyvatel)
Procentní podíl / Uzájat procentowy	95,83
Indikativní alokace / Indykatywna alokacja	10 387,83
Kód / Kod	03
Název / Nazwa	Venkovské oblasti (řidče osídlené)
Procentní podíl / Uzájat procentowy	4,17
Indikativní alokace / Indykatywna alokacja	452,02

Mechanizmus územního plnění / Mechanizm działania przestrzennego

Kód / Kod	07
Název / Nazwa	Nepoužije se
Procentní podíl / Uzájat procentowy	100
Indikativní alokace / Indykatywna alokacja	10 839,85

Ekonomická aktivity / działalność gospodarcza

Kód / Kod	24
Název / Nazwa	Jiné nespecifikované služby
Procentní podíl / Uzájat procentowy	100
Indikativní alokace / Indykatywna alokacja	10 839,85

Lokalizace / Lokalizacja

Kód / Kod	CZ080
Název / Nazwa	Moravskoslezský kraj
NUTS2 / NUTS2	Moravskoslezsko
NUTS1 / NUTS1	Česká republika

Sestava vytvořena v MS2014+

RMPUSPAV

23.2.2017 10:15

Indikativní alokace / Indykatywna alokacja	10 839,85
---	-----------

C. Partnerii projektu/Partnerzy projektu

Typ subjektu / Typ podmiotu	Partner s finančním příspěvkem
Kód státu / Kod państwa	POL Polsko
Název subjektu / Nazwa podmiotu	Główny Instytut Górnictwa
IČ zahraniční / REGON zagraniczny	0000033461
DIČ / VAT id / NIP / VAT ID	
Právní forma / Forma prawnia	Verejná výzkumná instituce
Typ plátcе DPH / Typ płatnika VAT	Jsem plátcе DPH a nemám zákonný nárok na odpocet DPH ve vztahu k aktivitám projektu
Je DPH obsaženo v rozpočtu? / Czy VAT jest ujęty w budżecie?	Ano
Realizátor / jednostka realizująca	ZAKŁAD OSZCZĘDNOŚCI ENERGII I OCHRONY POWIETRZA
Právní forma realizátora / Forma prawnia jednostki realizującej	

Zkušenosti/praxe partnera s realizací projektů obdobného charakteru a rozsahu / Doświadczenie/praktyka partnera w realizacji projektów o podobnym charakterze i zakresie

Profesní zaměření členů obou týmu zahrnuje oblast ochrany životního prostředí. Koordinátor projektu PL má dlouholeté zkušenosti s vedením mezinárodní spolupráce:
- Sustainable and Innovative European Biogas Environment (SEBE) - Zrównoważony i Innowacyjny Europejski Sektor Biogazu: No.2CE113P3.
-Technology Options for Coupled Underground Coal Gasification and CO2 Capture and Storage: No. FP7-ENERGY-2013-1.
- Innovative Technologies and Concepts for the Intelligent Deep Mine - Innovative mine - Innovative technologies i koncepcje dla inteligentnej głębotej kopalni przyzyskami- Project reference: 280555.

Obyvatelstvo / Osoby podmiotu

Titul před jménem / Tytuł przed nazwiskiem:	
Jméno / Imię:	[REDACTED]
Příjmení / Nazwisko:	[REDACTED]
Titul za jménem / Tytuł za nazwiskiem:	
Telefon / Telefon:	

Sestava vytvořena v MS2014+

RMPUSPAV

23.2.2017 10:15

Mobil / Tel. kom.:	
Email / Email:	
Statutární zástupce / Představitel statutovny/osoba uprawniona do zasigania zoboviažan:	
Hlavní kontaktní osoba / Główna osoba do kontaktu:	Ano
Titul před jménem / Titul před nazviskiem:	
Jméno / Imię:	
Příjmení / Nazwisko:	
Titul za jménem / Titul za nazwiskiem:	
Telefon / Telefon:	
Mobil / Tel. kom.:	
Email / Email:	
Statutární zástupce / Představitel statutovny/osoba uprawniona do zasigania zoboviažan:	
Hlavní kontaktní osoba / Główna osoba do kontaktu:	Ano

Realizační tým / Zaspolí realizujacy

Jméno / Imię:	
Příjmení / Nazwisko:	
Funkce v projektu CZ / Funkcja w projekcie PL:	Koordinátor projektu PL / -
Popis kompetencí a kvalifikací / Opis kompetencji i kwalifikacji:	
Koordinátor projektu PL koordinuje realizaci aktivit projektu v rámci akcí reálnovzvaných v PL, koordinuje činnost Vědecko-výzkumného pracovníka PL a Asistenta výzkumných aktivit CZ, řídí se instrukcemi Garanta projektu a Vědeckého manažera, spolupracuje s ostatními členy CZ-PL týmu. Příprava společného CZ-PL Symposia po organizační stránce za polskou část výběru přednášejících z PL, konzultace k navrženému sezonámu přednášejících jak s Kordinátorem Vav aktivit CZ, tak s garantem projektu. Dohližení na přípravu workshopu v PL, konzultuje s ostatními členy týmu náplň, rozsah i pozvání pro účastníky workshopu. Dohližení na přípravu společného odborného článku, konzultuje jak s Vědeckým manažerem, tak s ostatními členy týmu.	

Jméno / Imię:	
Příjmení / Nazwisko:	
Funkce v projektu CZ / Funkcja w projekcie PL:	Vědecko-výzkumný pracovník PL / -
Popis kompetencí a kvalifikací / Opis kompetencji i kwalifikacji:	
Pracovní náplní vědecko-výzkumného pracovníka PL projektu je především práce na společném odborném článku za poiskou část, dále příprava workshopu v PL v rámci projektu a spolupráce na společné přípravě českopolštího Symposia. Zároveň spolupracuje s ostatními členy CZ-PL týmu, průběžně informuje Koordinátora projektu PL o postupu přípravy workshopu v PL a CZ-PL Symposia. Dále aktívne spolupracuje s ostatními členy CZ-PL týmu na propagáčních aktivitách, organizovaných v rámci projektu.	
Jméno / Imię:	Agata
Příjmení / Nazwisko:	Fugiel
Funkce v projektu CZ / Funkcja w projekcie PL:	Asistent výzkumných aktivit PL / -
Popis kompetencí a kvalifikací / Opis kompetencji i kwalifikacji:	
Pracovní náplní Asistenta výzkumných aktivit PL projektu je především práce na společném odborném článku. Rozpracovává zadané téma, zpracovává literární rešerse, dané problematice, konzultuje jednotlivé části nejdříve s Koordinátorem projektu PL a poté i s vědecko-výzkumným pracovníkem PL na organizaci workshopu v PL v rámci projektu a také na přípravě českopolštího Symposia. Za polskou částí připravuje návrh propagačního článku do univerzitního časopisu, a také informace na web instituce.	

Účty subjektu / Rachunki podmiotu

Sestava vytvořena v MS2014+

23.2.2017 10:15

RMPUSPAV

12

23.2.2017 10:15

11

E. Popis projektu / Opis projektu

1. Jaký problém projekt řeší? / Jaki problem rozwiązuje projekt?

Projekt řeší problem nedostatku informací o nových trendech v ochraně životního prostředí - metodě LCA (Life Cycle Assessment-Analyza životního cyklu- který je jedním z nejdůležitějších informačních nástrojů environmentálně orientované výrobkové politiky a která analyzuje environmentální dopady všech aspektů výrobků nebo procesů) jak pro cílovou skupinu vědecko-výzkumných pracovníků, tak odborníků z průmyslové praxe i studentů z oboru stran hranice. Tato metoda zatím není průmyslovými podniky v rámci příhraničí běžně realizována, doposud informace o ni nejsou uceleně prezentovány. Metoda LCA je ve smyslu české technické normy definována jako ČSN EN ISO 214040, její realizace v rámci podniku, nebo firmy výrazně přispívá jak k vědeckému rozpoznaní problémů s životním prostředím, snížením rizik, které mají vliv na životní prostředí a zlepšení péče o životní prostředí v rámci česko-polského příhraničí. Dále může být její realizaci v rámci podniku, nebo firmy vydaná EPD (Environmentalní prohlášení o produkту). V rámci projektu budou realizovány dva workshopy, v rámci kterých budou zájemci z řad vědecko-výzkumných pracovníků a odborníků z průmyslové praxe z oblasti příhraničí s metodou LCA seznámeni a v rámci společně připravovaného česko-polského Symposia budou diskutovat a vyměňovat si zkušenosti z oblasti dalších nových trendů, a metod v oblasti ochrany životního prostředí, čímž dojede k předání příkladů dobré praxe z této oblasti.

2. Jaké jsou příčiny problému? / Jaki sa przyczyny problemu?

Hlavní příčina problému nedostatku informací o nové metodě LCA je v zatím málo dostupných materiálech vydávaných v českém nebo polském jazyku, dále v nedostatečné propagaci této metody jak v rámci průmyslových podniků v oblasti příhraničí, tak pro firmy a dále i nutnosti zakoupení specializovaného programu pro realizaci této metody a nedostatku výkonného odborníků, kteří by byli schopni tuto metodu v rámci podniku, nebo firmy realizovat. Problem nedostatku informací o nových trendech v oblasti ochrany životního prostředí a metodě LCA pro studenty obou univerzit i další zájemce z oblasti česko-polského příhraničí bude řešen organizační dvou společných workshopů a následně organizací společného česko-polského Symposia, dále vydáním informací ze Symposia na CD a možnosti seznámení se z informacemi získanými v odborném technickém článku, který bude veřejně přístupný na webu.

3. Co je cílem projektu? / Co jest celem projektu?

Cílem projektu je zvýšení intenzity spolupráce obou institucí (ENET a GIG) s polečenou přípravou a realizací česko-polského odborného symposia k problematice LCA. Na tomto symposiu se vědecko-výzkumní pracovníci z obou stran hranice a odborníci z průmyslové praxe (CZ, PL) seznámi s novými trendy v oblasti ochrany životního prostředí a novou metodou hodnocení -LCA. Následně pro cílovou skupinu akademických a vědecko-výzkumných pracovníků obou CZ, PL univerzit i dalších univerzit v rámci příhraniční oblasti, tak pro odborníky z průmyslové praxe a zástupce připraveny 2, přednášky o nových trendech v oblasti životního prostředí a metodě LCA. Celém projektu jest zwiększenie poziomu współpracy między obiema instytucjami (ENET i GIG) oraz przygotowania i realizacji wspólnych czesko-polskiego sympozjów z zakresu LCA. Na symposium referaty wygłoszą naukowcy i eksperci z branzy zarówno z Czech jak i z Polski, promując nowe trendy w ochronie środowiska oraz nową metodę oceny LCA.

RMPUSPAV

23.2.2017 10:15

14

Aktivity realizované mimo podporované území / Działania realizowane poza obszarem wsparcia

Aktivita CZ / Działanie CZ:	Workshop, PL
Aktivita PL / Działanie PL:	
Místo realizace / Miejsce realizacji:	Katowice

Orientační rástka / Kwota orientacyjna:	350,00
Dopad projektu / Oddziaływanie projektu	

Morawskoslezský kraj

Název subjektu / Nazwa podmiotu:

Główny Instytut Górnictwa

Místo realizace / Miejsce realizacji:	Ostrava
	Trojanowice

Aktivity realizowane mimo podporované území / Działania realizowane poza obszarem wsparcia

Morawskoslezský kraj	Powiat cieszyński	Rybnicki
Dopad projektu / Oddziaływanie projektu		

RMPUSPAV

23.2.2017 10:15

13

Sestava vytvořena v MS2014+

Następnie dla docelowej grupy pracowników naukowo-badawczych zarówno CZ, jak i PL oraz dla ekspertów z przemysłu i przedstawicieli biznesu z Czech i Polski będą organizowane 2 warsztaty dla studentów obu uczelni zostaną przygotowane 2 wykłady z zakresu nowych trendów w dziedzinie ochrony środowiska i LCA.

4. Jaká změna/y je/sou v důsledku projektu očekávána/y? / Jakich/ej zmian(y) očekuje se v konsekvenci realizace projektu?

Důsledkem realizace projektu bude zvýšení informovanosti o nových trendech ochrany životního prostředí a metod LCA na obou stranach hranice, kdy tyto informace budou sprostředkovány nejen vědecko-výzkumným pracovníkům obou institucí (Centrum ENRET a GIG), ale i odborníkům z průmyslové praxe a firm z oblasti CZ-PL příhraniční a také studentům obou univerzit a dalším zájemcům, kterí budou mít možnost zúčastnit se připravovaných workshopů a společných symposia; případně se s těmito informace seznámí i vydání CD, nově společně připraveného a vydávaného odborníků z CZ, tak PL, kteří budou formou workshopu seznámeni s novými trendy v ochraně životního prostředí a budou v rámci symposia diskutovat o navrhovaných řešení. Další cílovou skupinu budou mít možnost se seznámit novými trendami se zájmem o nové realizované výrobkové politiky učinněji definovat a vyhodnocovat možné dopady na životní prostředí během celého životního cyklu výroby, což významně přispěje k ochraně životního prostředí.

5. Jaké aktivity v projektu budou realizovány? / Jakie działania będą realizowane w projekcie?

V rámci projektu budou realizovány aktivity:

1. Řízení projektu
2. Pracovní setkání a workshopy : budou uspořádány 2 pracovní workshopy (pro studenty všech typů studia, VV/ pracovníky obou univerzit a pro odbornou veřejnost) a 1 pracovní setkání
3. Uspořádání CZ-PL symposia : pro zájemce o problematice LCA bude uspořádáno dvoudenní symposium s odbornými presentacemi. Po skončení symposia budou předneseny referáty vydány na CD.
4. Zařazení nových informací o LCA do výuky předmětu „Seznámení studentů s problematikou LCA v rámci přednášek předmětu Metalurgická výroba a životní prostředí“.
5. Publikace odborného článku : společně CZ-PL publikace odborného článku k problematice LCA v odborném časopisu bude sloužit jako zdroj informací pro odborníky z praxe, tak pro studenty obou institucí a také jako zdroj pro bakalářské, magisterské a doktorské práce.
6. Propagační a informační činnost : propagace bude probíhat formou propagačního dvojjazyčného baneru, články v univerzitních časopisech (CZ, PL), odborného článku v technickém časopisu, informace o projektu budou umístěny na webech obou institucí.

Działanie podczas realizacji projektu:

1. Zarządzanie projektem
2. Spotkania robocze i warsztaty: zorganizowane będą dwa warsztaty (dla studentów wszystkich rodzajów studiów, pracowników naukowych i personelu z działów badań i rozwoju) oraz będzie zorganizowane jedno spotkanie robocze.
3. Organizowanie Czesko - polskie symposium : dla osób zainteresowanych problematyką LCA zostanie zorganizowane dwudniowe symposium z prezentacjami ekspertów z zakresu LCA. Po zakończeniu sympozjum zostaną udostępnione materiały konferencyjne na plikach CD.
4. Wprowadzenie zasadniczy z zakresu LCA do programu nauczania: Zaznajomieni studentów z

zagadnieniami LCA w ramach wykładów z przedmiotu Metalurgia i środowisko.
5. Publikacja artykułu naukowego: wspólna CZ-PL publikacja artykułu naukowego z zagadnieniami LCA w specjalistycznym czasopiśmie, która będzie mogła być wykorzystana jako źródło informacji dla praktyków i studentów obu instytucji, a także jako źródło informacji dla studiów licencjackich, magisterskich i doktorskich.
6. Działania promocyjne i informacyjne: projekt będzie promowany za pomocą dwujęzycznego baneru, artykułów w czasopismach naukowych (CZ, PL), Zostanie opublikowany również artykuł naukowy w czasopismie technicznym, ponadto informacje o projekcie zostaną zamieszczone na stronach internetowych obu instytucji.

6. Cílová skupina projektu / Grupa docelowa projektu

Cílovou skupinu budou tvořit především akademici a vědecko-výzkumní pracovníci obou CZ, PL univerzit i dalších univerzit v rámci příhraniční oblasti, kteří budou o postupné realizaci projektu i sympoziu a dalších akcí informováni v rámci propagačních akcí. Dále odborníci z průmyslové praxe a zástupci podniků jak z CZ, tak PL, kteří budou formou workshopu seznámeni s novými trendy v ochraně životního prostředí a budou v rámci symposia diskutovat o navrhovaných řešení. Další cílovou skupinu budou tvořit studenti obou CZ, PL univerzit, kteří budou mít možnost se seznámit novými trendami seznámit v rámci nově realizovaných přednášek předmětu Metalurgická výroba a životní prostředí.
Pro cílovou skupinu studentů obou bakalářských studijních programů obou univerzit a studenti doktorských studijních programů obou univerzit) budou k dispozici vydané materiály ze sympozia, které budou sloužit jako zdroj pro psaní bakalářských a magisterských prací.

Grupa docelowa będzie tworzyć głównie nauczyciele akademicy i pracownicy naukowo-badawczy z czeskich i polskich uczelni wyższych i innych instytucji naukowo-badawczych w regionie przygranicznym, którzy będą informowani o postępach w realizacji projektu, organizowanych sympozjach, panelach dyskusyjnych i innych wydarzeniach mających na celu promocję projektu. Ponadto przedstawiciele przemysłu i biznesu z Czech i Polski, będą zapraszani do aktywnego udziału w ramach realizacji projektu warsztatach, mających na celu zażajomienie ich w tym również od strony praktycznej z najnowszymi trendami w dziedzinie ochrony środowiska i będą w ramach sympozjum omówione zaproponowane rozwiązania. Kolejną grupą docelową beneficjentów projektu będą studenci z czeskich i polskich uczelni wyższych, którzy będą mieli okazję zapoznać się z tymi najnowszymi trendami w ochronie środowiska w ramach nowego bloku wykładek w przedmiocie Ochrona Środowiska w Metalurgii. Dla grupy docelowej studentów z obu uczelni (studenti partnerskich uczelni, studiów pierwszego stopnia - licencjackich i magisterskich, studenti studiów drugiego stopnia - magisterskich, oraz studenti studiów doktoranckich) będą udostępnione materiały z sympozjum, które będą służyć jako źródło wspomagające przygotowanie prac licencjackich, magisterskich i magisterskich.

7. Jak bude zajistěna udržitelnost projektu? / W jaki sposób zostanie zapewniona trwałość projektu?

Udržitelnost projektu bude zajistřena v rámci dalších pracovních setkání členů CZ-PL týmu na konferencích, v rámci kterých budou účastníci informowani o projektu jak formou baneru o projekcie, tak prezentacemi členů CZ-PL týmu o výsledcích projektu. Propagační CZ-PL baner o projekcie bude po celou dobu udržíteľnosti wystawiony w prostorach Centra

Sestava vytvořena v MS2014+

23.2.2017 10:15

RMPUSPAV

23.2.2017 10:15

ENET, kde se s ním budou moci seznámit jak Vav pracovníci, tak studenti. Vydané materiály ze sympózia budou sloužit také jako zdroj pro bakalářské, magisterské a doktorské práce, v těchto praezech bude tento zdroj citován.
Dále bude jako literární zdroj sloužit vydaný odborný článek, který bude také citován v BP, DP i doktorských pracech.
S článkem bude seznámení i odborníci i pracovníci, kteří z něj mohou čerpat pro své literární práce, zdroj bude opět zacitován.
Finanční udržitelnost projektu bude zajištěna v rámci Centra ENET, po skončení podpory v rámci projektu budou aplikaci výstupů zajišťovat pracovníci projektu CZ i PL formou využití odborného článku pro studijní účely.

F. Klíčové aktivity / Kluczowe działania

Číslo / Numer:	1
Název klíčové aktivity CZ / Nazwa działań kluczowych PL:	Řízení projektu/-
Datum zahájení / Data rozpoczęcia:	1.2.2017
Datum ukončení / Data zakończenia:	31.1.2018
Rozpočet / Budżet:	0,00

Zapojení partnerů / Zaangażowanie partnerów:

Konkrétní popis aktivity včetně popisu zapojení jednotlivých partnerů / Konkretny opis działania wraz z opisem udziału poszczególnych partnerów:	Konkrétní opis działań / Zaangażowanie partnerów
Projekt bude realizován členy společného CZ-PL týmu, hlavní řešitel je Zároveň garantem projektu a úze spolupracuje s věčným manažerem a koordinátorem projektu PL. Společně projekt vedou, zadávají úkoly a dohližejí na jejich plnění. Rámcí jednotlivé kroky přípravy CZ-PL symposia, svolávají porady, pracovní setkání a workshopy. V rámcí řízení projektu budou věčným manažerem projektu svolávány porady a pracovní setkání, zápis bude prostřednictvím e-mailu přeposílany druhému partnerovi, který tak bude informován.	V rámci této aktivity bude realizováno 1 pracovní setkání členů Feštinského CZ-PL týmu při zahájení projektu. Na tomto setkání bude rozděleny jednotlivé úkoly, definovány kompetence členů týmu, projednán základní návrh propagativního baneru a koncepcie prezentace projektu veřejnosti a studentů. Dále pak bude společně organizovány 2 workshopy, jeden na VŠB - TUO-Centru ENET, CZ, druhý na GIG Katowice v PL, na kterých bude prezentována metoda LCA a bude zahájena diskuse k této problematice.

Hlavní milníky aktivity / Główne planowane osiągnięcia działania:

č. / nr:	1
Název milníku CZ / Główne planowane osiągnięcia działania PL:	Řízení projektu/-
Datum spinění / Data realizacji:	31.1.2018

Pis pro jakou cílovou skupinu/článkové skupiny je aktivita určena / Opis dla jakiej grupy docelowej/grup docelowych działania jest przeznaczone:

Sestava vytvořena v MS2014+

23.2.2017 10:15

RMPUSPAV

Do řízení projektu budou zapojeni všichni členové CZ-PL tímu. Projekt bude řízen v souladu s cíli projektu a s ohledem na všechny cílové skupiny.
-

Indikátor/y výstupu/Wskaźnik/i produktu:

Název subjektu / Nazwa podmiotu:	Název indikátoru / Nazwa wskaźnika:	Výchozi hodnota / Wartość wstępowa	Cílová hodnota / Wartość docelowa
Vysoká škola báňská - Technická univerzita Ostrava	91101 Počet partnerů zapojených do společných aktivit/liczba partnerów zaangażowanych we wspólne działania	0,000	1,000
Vysoká škola báňská - Technická univerzita Ostrava	91210 Úroveň spolupráce institucí na českopolském pohraničí/Poziom współpracy instytucji na pograniczu polsko-czeskim	0,000	0,000

Číslo / Numer:	2
Název klíčové aktivity CZ / Nazwa działań kluczowego PL:	Pracowni setkani a workshopy/-
Datum zahájení / Data rozpoczęcia:	1.2.2017
Datum ukončení / Data zakończenia:	31.1.2018
Rozpočet / Budżet:	0,00

Zapojení partnerů / Zaangażowanie partnerów:

Zapojení partnerů / Zaangażowanie partnerów:	Rozpočet / Budżet
Główny Instytut Górnictwa	
Vysoká škola báňská - Technická univerzita Ostrava	

Konkrétní popis aktivity včetně popisu zapojení jednotlivých partnerů / Konkretny opis działania wraz z opisem udziału poszczególnych partnerów:

č. / nr:	1
Název milníku CZ / Główne planowane osiągnięcia działania PL:	Pracowni setkani/-
Datum spinění / Data realizacji:	1.4.2017
Sestava vytvořena v MS2014+	RMPUSPAV

Hlavní milníky aktivity / Główne planowane osiągnięcia działania:

č. / nr:	1
Název milníku CZ / Główne planowane osiągnięcia działania PL:	Pracowni setkani/-
Datum spinění / Data realizacji:	23.2.2017 10:15

č. / nr:	2
Název miliáku CZ / Główne planowane osiągnięcia działania PL:	Workshop CZ/-
Datum spinění / Data realizaci:	30.11.2017
č. / nr:	3
Název miliáku CZ / Główne planowane osiągnięcia działania PL:	Workshop PL/-
Datum spinění / Data realizaci:	1.11.2017

Popis pro jakou cílovou skupinu/fílovo skupiny je aktivity určena / Opis dla jakiej grupy docelowej/grup docelowych działania jest przeznaczone:
Aktivita je určena pro studenty bakalářských studijních programů, magisterských studijních programů a doktorských studijních programů obou partnerských univerzit. Dále pro vědecko-výzkumné pracovníky obou partnerských univerzit a odborníky z průmyslové praxe a firem CZ i PL.

Zapojení partnerů / Zaangażowanie partnerów:	
Zapojení partnerů / Zaangażowanie partnerzy	Rozpočet / Budżet
Górny Instytut Górnictwa	
Vysoká škola báňská - Technická univerzita Ostrava	
Konkrétní popis aktivit včetně popisu zapojení jednotlivých partnerů / Konkretny opis działań wraz z opisem udziału poszczególnych partnerów:	
Społeczna przyprawa społecznego česko-polskiego Sympozja, wybór lokalny, rezerwace, objednáni ubytování, objednáni stravování - jedná o cenę služeb. Dalej oslovení vybranych odborniků pro prezentace na sympoziu jak z CZ, tak z PL, schválení temat przednášek. Oslovení uczestników społeczeństwa prowadzących na akcji, obeszanie, komunikace z jednotliwymi uczestnikami, źeśli i konkretnych pozaobowisków. Spoleczeństwa przyprawa wszystkich materiałów do tego akcji. Po skończeniu wydanie przednášek ze sympozja na CD dla studentów i wszelkich pracowników studia CZ i PL, odborników z przemysłową praktyką CLU i PL i dalszą zajęcie o tym problematiku z obszaru CZ-PL przybranic.	
-	

Hlavní milníky aktivity / Główne planowane osiągnięcia działania:	
č. / nr:	1
Název milníku CZ / Główne planowane osiągnięcia działania PL:	Priprawa Sympozja CZ-PL/-
Datum spinění / Data realizacji:	19.2017
č. / nr:	2
Název milníku CZ / Główne planowane osiągnięcia działania PL:	Realizace Sympozja CZ-PL/-
Datum spinění / Data realizacji:	1.12.2017
č. / nr:	3
Název milníku CZ / Główne planowane osiągnięcia działania PL:	Vydání materiałów ze Sympozja CZ-PL/-
Datum spinění / Data realizacji:	31.12.2017

Popis pro jakou cílovou skupinu/fílovo skupiny je aktyvita určena / Opis dla jakiej grupy docelowej/grup docelowych działania jest przeznaczone:	
Tato aktywność jest przeznaczona dla studentów i pracowników obu partnerów i dalszych uniwersytetów PL, odbiorców z przemysłowej praktyki CZ, PL.	
-	

Indikátor/y výstupu/Wskaźnik/i produktu:	
Název subjektu / Nazwa podmiotu:	Cílová hodnota / Wartość docelowa
Název indikátoru / Nazwa wskaźnika:	Výchozí hodnota / Wartość wyjściowa
91101 Počet partnerů zapojených do společných aktivit/liczba partnerów zaangażowanych we wspólnie działania	0,000 1.000
Vysoká škola báňská - Technická univerzita Ostrava	
91210 Úroven spolupráce institucí na českoo-polském pohraničí/Poziom współpracy instytucji na pograniczu polsko-czeskim	0,000 0,000
Vysoká škola báňská - Technická univerzita Ostrava	
91101 Počet partnerů zapojených do společných aktivit/liczba partnerów zaangażowanych we wspólnie działania	0,000 1.000
Górny Instytut Górnictwa	
91210 Úroven spolupráce institucí na českoo-polském pohraničí/Poziom współpracy instytucji na pograniczu polsko-czeskim	0,000 0,000
Górny Instytut Górnictwa	

Cílová hodnota / Wartość docelowa
Název indikátoru / Nazwa wskaźnika:
91101 Počet partnerów zapojonych do spółczynnych działań/Liczba partnerów zaangażowanych we wspólnie
-
Rozpočet / Budżet: 0,00
RMPUSPAV 23.2.2017 10:15
Sesztava vytvořena v MS2014+ 23.2.2017 10:15

Instituci v rámci pohraničí:			
Vysoká škola báňská - Technická univerzita Ostrava	działania 91210 Úroveň spolupráce institucí na česko-polském pohraničí/Poszim współpracy instytucji na pograniczu polsko-czeskim	0,000	0,000
Indikátor/y výstupu/Wskaźnik/i produktu:			
Glówny Instytut Górnictwa	Název subjektu / Nazwa podmiotu: 91101 Počet partnerů zapojených do společných aktivit/Liczba partnerów zaangażowanych we wspólnie działania 91210 Úroveň spolupráce institucí na česko-polském pohraničí/Poszim współpracy instytucji na pograniczu polsko-czeskim	Název/indikátoru / Nazwa wskaźnika: 91101 Počet partnerů zapojených do společných aktivit/Liczba partnerów zaangażowanych we wspólnie działania 91210 Úroveň spolupráce institucí na česko-polském pohraničiu/Poszim współpracy instytucji na pograniczu polsko-czeskim	Výhodí hodnota / Wartość docelowa 0,000 1,000
Glówny Instytut Górnictwa	Číslo / Numer: Název klíčové aktivity CZ / Nazwa działania kluczowego PL: Datum zahájení / Data rozpoczęcia: Datum ukončení / Data zakończenia: Rozpočet / Budżet:	Glówny Instytut Górnictwa Glówny Instytut Górnictwa Glówny Instytut Górnictwa	Glówny Instytut Górnictwa Glówny Instytut Górnictwa Glówny Instytut Górnictwa
Zapojení partnerů / Zaangażowanie partnerów:			
Zapojení partnerů / Zaangażowanie partnerów:	Zapojení partnerů / Zaangażowanie partnerów:	Rozpočet / Budżet	Rozpočet / Budżet
Glówny Instytut Górnictwa	Glówny Instytut Górnictwa	0,00	0,00
Vysoká škola báňská - Technická univerzita Ostrava			
Konkrétní popis aktivity včetně popisu zapojení jednotlivých partnerů / Konkretny opis działania wraz z opisem udziału poszczególnych partnerów:			
Společná příprava olovou nových předměstek z oblasti problematyky LCA, přednesení pro studenty obou institucí i další zajímce. V průběhu přednášek bude v místnosti propagacního baneru o projektu.			
-			
Hlavní milník/aktivity / Głównie planowane osiągnięcia działania:			
č. / nr:	1	Příprava přednášek/-	27.10.2017
Název milníku CZ / Główne planowane osiągnięcia działania PL:		Datum spinění / Data realizacji:	
č. / nr:	2	Přednesení přednášek/-	
Název milníku CZ / Główne planowane osiągnięcia działania PL:		Datum spinění / Data realizacji:	
č. / nr:			
Konkrétní popis aktivity včetně popisu zapojení jednotlivých partnerů / Konkretny opis działania wraz z opisem udziału poszczególnych partnerów:			
Zapojení partnerů / Zaangażowanie partnerów:			
Zapojení partnerów / Zaangażowanie partnerów:	Zapojení partnerów / Zaangażowanie partnerów:	Rozpočet / Budżet	Rozpočet / Budżet
Glówny Instytut Górnictwa	Glówny Instytut Górnictwa	0,00	0,00
Vysoká škola báňská - Technická univerzita Ostrava			
Popis pro jakou cílovou skupinu/člové skupiny je aktyvita určena / Opis dla jakiej grupy docelowej/grup docelowych działania jest przeznaczona:			
Aktivita je určena pro studenty bakalářských studijních programů, magisterských studijních programů a studenty doktorských studijních programů obou institucí, dále i pro zajemce z jiných univerzit a			
Sestava vytvořena v MS2014+	RMPUSPAV	23.2.2017 10:15	23.2.2017 10:15

Hlavní mítinky aktivity / Glówne planowane osiągnięcia działania:			
č. / nr:	1		
Název mítinku CZ / Główne planowane osiągnięcia działania PL:	Příprava článku/-		
Datum spinění / Data realizacji:	29.12.2017		
č. / nr:	2		
Název mítinku CZ / Główne planowane osiągnięcia działania PL:	Zasięgnięcie do časopisu/-		
Datum spinění / Data realizacji:	1.2.2018		
Popis pro jakou cílovou skupinu/cilové skupiny je aktivita určena / Opis dla jakiej grupy docelowej/grup docelowych działania jest przeznaczone:	Aktivita je určena jak pro studenty všech stupňů studia jak v CZ, tak v PL, ale také pro odborníky z přírodních vědeckovýzkumné praxe CZ i PL, pracovníky firem CZ i PL i vědeckovýzkumné pracovníky příhraničních institucí.		
Indikátor/y výstupu/výskaźnik/i produktu:			
Název subjektu / Nazwa podmiotu:	Název indikátoru / Nazwa wskaźnika:	Výchozí hodnota / Wartość docelowa	Cílová hodnota / Wartość docelowa
Vysoká Škola báňská - Technická univerzita Ostrava	91101 Počet partnerů zapojených do společných aktivit/liczba partnerów zaangażowanych we wspólnie działania	0,000	1,000
Vysoká Škola báňská - Technická univerzita Ostrava	91210 Úroveň spolupráce institucí na česko-polském pohraničí/Poziom współpracy instytucji na pograniczu polsko-czeskim	0,000	0,000
Górny Instytut Górnictwa	91101 Počet partnerů zapojených do společných aktivit/liczba partnerów zaangażowanych we wspólnie działania	0,000	1,000
Górny Instytut Górnictwa	91210 Úroveň spolupráce institucí na česko-polském pohraničí/Poziom współpracy instytucji na pograniczu polsko-czeskim	0,000	0,000
Propagační činnost / Działanie promocyjne:			
Propagační/informacní činnost / Działanie promocyjne/informacyjne:	Bannery, roll-upy, apod. / Banery, roll-upy, itp.		
Propagační/informacní činnost -	/		
Uzápisnice vytištěna v MS2014+	RMPUSPAV		
Sestava vytištěna v MS2014+	23.2.2017 10:15		
nepovinná CZ / Działanie promocyjne/informacyjne - niebowiązkoewe CZ:			
Jednotka míry / Jednostka miary :			
Předpokládaný počet ks (kde je vhodné) / Przewidywana liczba sztuk (jeżeli dotyczy):	1		
Zdůvodnění výběru a konkretní popis / Uzasadnienie wyboru i konkretny opis:	V rámci projektu bude vytvořen bilingvistický českoo-polský baner o projektu s informacemi o obou vědeckovýzkumných institucí (Centrum ENET a GiG Katowice), který bude vystaven na všech akcích projektu (pracowni, sektáni, workshopy, symposium CZ-PL), dále při prezentaci nově vytvořených přednášek pro studenty. Po skončení projektu bude baner vystaven v rámci Centra ENET, kde se s ním budou moci seznámit jak studenti, tak vědeckovýzkumní pracovníci i odborná veřejnost. Baner bude obsahovat všechny typy povinné publicity.		
Propagační/informacní činnost / Działanie promocyjne/informacyjne:	Uwiedomieni prijęciem pomocy bieżącym skoleniem, seminariu, akcji, apod. / Przekazanie informacji beneficjentom podczas szkoleń, seminariorów, imprez, itp.		
Propagační/informacní činnost - nepovinná CZ / Działanie promocyjne/informacyjne - niebowiązkoewe CZ:	/		
Jednotka míry / Jednostka miary :			
Předpokládaný počet ks (kde je vhodné) / Przewidywana liczba sztuk (jeżeli dotyczy):	3		
Zdůvodnění výběru a konkretní popis / Uzasadnienie wyboru i konkretny opis:	V průběhu realizace projektu bude zájemci seznámeni s projektem během 2 workshopů a 1 CZ-PL Symposia. Informace o projektu a možné účasti na připravovaném česko-polském Symposiumu budou prezentovány na workshopech pro vědeckovýzkumné pracovníky a odborníky z průmyslové praxe. Členové téhož budu projekt a informace o něm prezentovat jak v rámci svých prezentací, tak také pomocí česko-polského baneru.		
Propagační/informacní činnost / Działanie promocyjne/informacyjne:	Jiné formy informacj - specjalizowane / inne formy informacji - określone		
Propagační/informacní činnost - nepovinná CZ / Działanie promocyjne/informacyjne - niebowiązkoewe CZ:	/		
Jednotka míry / Jednostka miary :			
Předpokládaný počet ks (kde je vhodné) / Przewidywana liczba sztuk (jeżeli dotyczy):	3		
Zdůvodnění výběru a konkretní popis / Uzasadnienie wyboru i konkretny opis:	Během realizace projektu bude zájemci informováni o projektu propagacími články v univerzitních časopisech. Dále bude publikován společný odborný článek, ve kterém bude uveden odraz na projekt. U všech tištěných materiálů bude dodrženy zásady a prvky povinné publicity a bude používáno ke zvyšování informovanosti o programu a k jeho pozitivnímu vnímaní v rámci příhraničí.		
Propagační činnost / Działanie promocyjne:	RMPUSPAV		
Propagační/informacní činnost / Działanie promocyjne/informacyjne:	Bannery, roll-upy, apod. / Banery, roll-upy, itp.		
Propagační/informacní činnost -	/		
Sestava vytištěna v MS2014+	23.2.2017 10:15		
Uzápisnice vytištěna v MS2014+	RMPUSPAV		
Uzápisnice vytištěna v MS2014+	23.2.2017 10:15		

Hlavní mítinky aktivity / Glówne planowane osiągnięcia działania:			
č. / nr:	1		
Název mítinku CZ / Główne planowane osiągnięcia działania PL:	Příprava článku/-		
Datum spinění / Data realizacji:	29.12.2017		
č. / nr:	2		
Název mítinku CZ / Główne planowane osiągnięcia działania PL:	Zasięgnięcie do časopisu/-		
Datum spinění / Data realizacji:	1.2.2018		
Popis pro jakou cílovou skupinu/cilové skupiny je aktivita určena / Opis dla jakiej grupy docelowej/grup docelowych działania jest przeznaczone:	Aktivita je určena jak pro studenty všech stupňů studia jak v CZ, tak v PL, ale také pro odborníky z přírodních vědeckovýzkumné praxe CZ i PL, pracovníky firem CZ i PL i vědeckovýzkumné pracovníky příhraničních institucí.		
Indikátor/y výstupu/výskaźnik/i produktu:			
Název subjektu / Nazwa podmiotu:	Název indikátoru / Nazwa wskaźnika:	Výchozí hodnota / Wartość docelowa	Cílová hodnota / Wartość docelowa
Vysoká Škola báňská - Technická univerzita Ostrava	91101 Počet partnerů zapojených do společných aktivit/liczba partnerów zaangażowanych we wspólnie działania	0,000	1,000
Vysoká Škola báňská - Technická univerzita Ostrava	91210 Úroveň spolupráce institucí na česko-polském pohraničí/Poziom współpracy instytucji na pograniczu polsko-czeskim	0,000	0,000
Górny Instytut Górnictwa	91101 Počet partnerů zapojených do společných aktivit/liczba partnerów zaangażowanych we wspólnie działania	0,000	1,000
Górny Instytut Górnictwa	91210 Úroveň spolupráce institucí na česko-polském pohraničí/Poziom współpracy instytucji na pograniczu polsko-czeskim	0,000	0,000
Propagační činnost / Działanie promocyjne:			
Propagační/informacní činnost / Działanie promocyjne/informacyjne:	Bannery, roll-upy, apod. / Banery, roll-upy, itp.		
Propagační/informacní činnost -	/		
Uzápisnice vytištěna v MS2014+	RMPUSPAV		
Uzápisnice vytištěna v MS2014+	23.2.2017 10:15		

Hlavní mítinky aktivity / Glówne planowane osiągnięcia działania:			
č. / nr:	1		
Název mítinku CZ / Główne planowane osiągnięcia działania PL:	Příprava článku/-		
Datum spinění / Data realizacji:	29.12.2017		
č. / nr:	2		
Název mítinku CZ / Główne planowane osiągnięcia działania PL:	Zasięgnięcie do časopisu/-		
Datum spinění / Data realizacji:	1.2.2018		
Popis pro jakou cílovou skupinu/cilové skupiny je aktivita určena / Opis dla jakiej grupy docelowej/grup docelowych działania jest przeznaczone:	Aktivita je určena jak pro studenty všech stupňů studia jak v CZ, tak v PL, ale také pro odborníky z přírodních vědeckovýzkumné praxe CZ i PL, pracovníky firem CZ i PL i vědeckovýzkumné pracovníky příhraničních institucí.		
Indikátor/y výstupu/výskaźnik/i produktu:			
Název subjektu / Nazwa podmiotu:	Název indikátoru / Nazwa wskaźnika:	Výchozí hodnota / Wartość docelowa	Cílová hodnota / Wartość docelowa
Vysoká Škola báňská - Technická univerzita Ostrava	91101 Počet partnerů zapojených do společných aktivit/liczba partnerów zaangażowanych we wspólnie działania	0,000	1,000
Vysoká Škola báňská - Technická univerzita Ostrava	91210 Úroveň spolupráce institucí na česko-polském pohraničí/Poziom współpracy instytucji na pograniczu polsko-czeskim	0,000	0,000
Górny Instytut Górnictwa	91101 Počet partnerů zapojených do společných aktivit/liczba partnerów zaangażowanych we wspólnie działania	0,000	1,000
Górny Instytut Górnictwa	91210 Úroveň spolupráce institucí na česko-polském pohraničí/Poziom współpracy instytucji na pograniczu polsko-czeskim	0,000	0,000
Propagační činnost / Działanie promocyjne:			
Propagační/informacní činnost / Działanie promocyjne/informacyjne:	Bannery, roll-upy, apod. / Banery, roll-upy, itp.		
Propagační/informacní činnost -	/		
Uzápisnice vytištěna v MS2014+	RMPUSPAV		
Uzápisnice vytištěna v MS2014+	23.2.2017 10:15		

Hlavní mítinky aktivity / Glówne planowane osiągnięcia działania:			
č. / nr:	1		
Název mítinku CZ / Główne planowane osiągnięcia działania PL:	Příprava článku/-		
Datum spinění / Data realizacji:	29.12.2017		
č. / nr:	2		
Název mítinku CZ / Główne planowane osiągnięcia działania PL:	Zasięgnięcie do časopisu/-		
Datum spinění / Data realizacji:	1.2.2018		
Popis pro jakou cílovou skupinu/cilové skupiny je aktivita určena / Opis dla jakiej grupy docelowej/grup docelowych działania jest przeznaczone:	Aktivita je určena jak pro studenty všech stupňů studia jak v CZ, tak v PL, ale také pro odborníky z přírodních vědeckovýzkumné praxe CZ i PL, pracovníky firem CZ i PL i vědeckovýzkumné pracovníky příhraničních institucí.		
Indikátor/y výstupu/výskaźnik/i produktu:			
Název subjektu / Nazwa podmiotu:	Název indikátoru / Nazwa wskaźnika:	Výchozí hodnota / Wartość docelowa	Cílová hodnota / Wartość docelowa
Vysoká Škola báňská - Technická univerzita Ostrava	91101 Počet partnerů zapojených do společných aktivit/liczba partnerów zaangażowanych we wspólnie działania	0,000	1,000
Vysoká Škola báňská - Technická univerzita Ostrava	91210 Úroveň spolupráce institucí na česko-polském pohraničí/Poziom współpracy instytucji na pograniczu polsko-czeskim	0,000	0,000
Górny Instytut Górnictwa	91101 Počet partnerů zapojených do společných aktivit/liczba partnerów zaangażowanych we wspólnie działania	0,000	1,000
Górny Instytut Górnictwa	91210 Úroveň spolupráce institucí na česko-polském pohraničí/Poziom współpracy instytucji na pograniczu polsko-czeskim	0,000	0,000
Propagační činnost / Działanie promocyjne:			
Propagační/informacní činnost / Działanie promocyjne/informacyjne:	Bannery, roll-upy, apod. / Banery, roll-upy, itp.		
Propagační/informacní činnost -	/		
Uzápisnice vytištěna v MS2014+	RMPUSPAV		
Uzápisnice vytištěna v MS2014+	23.2.2017 10:15		

	Povinné průkaje sou uvedeny na dokumentech, webových stránkách a dalších nosičích financovaných z evropských fondů v souladu s Pravidly pro žadatele a příjemce a v souladu s povinnými technickými parametry. / Wymagane elementy są ujęte w dokumentach, na stronach internetowych i innych mediach finansowanych z funduszy europejskich, zgodnie z Zasadami dla wnioskodawców i beneficjentów oraz zgodnie z obowiązkowymi parametrami technicznymi.	Obdobný charakter regionu Moravskoslezského a vojvodstwa Śląskiego, i obdobné technické zaměření Centra ENET a GIG Katowice dávají prostor pro společné řešení problematiky zvyšení informovanosti o metodě LCA a zlepšení přístupu k ochraně životního prostředí česko-polského příhraničí. Profesní zaměření členů obou týmů zahrnuje především oblast ochrany životního prostředi.
Popis hodnoty / Opis wartości		
Název subjektu / Nazwa podmiotu	Vysoká škola báňská - Technická univerzita Ostrava	
Kód indikátoru / Kod wskaźnika	91101	
Název indikátoru / Nazwa wskaźnika	Počet partnerů zapojených do společných aktivit	
Název indikátoru PL / Nazwa wskaźnika PL	Liczba partnerów zaangażowanych we wspólne działania	
ENVI / NPR/Sředoústecké		
Typ indikátoru / Typ wskaźnika	Výstup	
Výchozí hodnota / Wartość wyjściowa	0,000	
Datum výchozí hodnoty / Data wartościwyjściowej	1.2.2017	
Cílová hodnota / Wartość docelowa	1,000	
Datum cílové hodnoty / Data wartości docelowej	31.1.2018	
Datum výchozí hodnoty / jednostka miary	Partneři	
Popis hodnoty / Opis wartości	Obdobný charakter regionu Moravskoslezského a vojvodstwa Śląskiego, i obdobné technické zaměření Centra ENET a GIG Katowice dávají prostor pro společné řešení problematiky zvyšení informovanosti o metodě LCA a zlepšení přístupu k ochraně životního prostředí česko-polského příhraničí. Profesní zaměření členů obou týmů zahrnuje především oblast ochrany životního prostředi.	
Propagační/informační činnost / Działanie promocyjne/informacyjne:		
Propagační/informační činnost - nepovinná CZ / Działanie promocyjne/informacyjne - nieobowiązkowe CZ:	/	
Jednotka miry / Jednostka miary :		
Předpokládaný počet ks (kde je vhodné) / Przewidywana liczba sztuk (jeżeli dotyczy):		
Závěr odnéni výběru a konkrétní popis / Uzasadnienie wyboru i konkretny opis:		
Povinné publikity budou uvedeny na všech dokumentech, které budou v rámci projektu vytvořeny (pozvánky na workshopy, informace o projektu na webech, v univerzitních časopisech, v odborných časopisech, v prezentacích, na baneru, na prezenčních listinách, CD nosičích) v souladu s Pravidly pro žadatele a příjemce a v souladu s povinnými technickými parametry. Budou přispívat ke zvyšování informovanosti o Programu a k jeho pozitivnímu vnímání v rámci příhraničí.		

Propagační/informační činnost / Działanie promocyjne/informacyjne:	Povinné průkaje sou uvedeny na dokumentech, webových stránkách a dalších nosičích financovaných z evropských fondů v souladu s Pravidly pro žadatele a příjemce a v souladu s povinnými technickými parametry. / Wymagane elementy są ujęte w dokumentach, na stronach internetowych i innych mediach finansowanych z funduszy europejskich, zgodnie z Zasadami dla wnioskodawców i beneficjentów oraz zgodnie z obowiązkowymi parametrami technicznymi.
Propagační/informační činnost - nepovinná CZ / Działanie promocyjne/informacyjne - nieobowiązkowe CZ:	/
Jednotka miry / Jednostka miary :	
Předpokládaný počet ks (kde je vhodné) / Przewidywana liczba sztuk (jeżeli dotyczy):	
Závěr odnéni výběru a konkrétní popis / Uzasadnienie wyboru i konkretny opis:	
Povinné publikity budou uvedeny na všech dokumentech, které budou v rámci projektu vytvořeny (pozvánky na workshopy, informace o projektu na webech, v univerzitních časopisech, v odborných časopisech, v prezentacích, na baneru, na prezenčních listinách, CD nosičích) v souladu s Pravidly pro žadatele a příjemce a v souladu s povinnými technickými parametry. Budou přispívat ke zvyšování informovanosti o Programu a k jeho pozitivnímu vnímání v rámci příhraničí.	

G. Indikátory / Wskaźniki

Indikátory za partnery/Wskaźniki dla partnerów:

Název subjektu / Nazwa podmiotu	Górnośląski Instytut Górnictwa	Glówny Instytut Górnictwa
Kód indikátoru / Kod wskaźnika	91101	911010
Název indikátoru / Nazwa wskaźnika	Počet partnerů zapojených do společných aktivit	Úroveň spolupráce instytucji na česko-polském pohraničí
Název indikátoru PL / Nazwa wskaźnika PL	Liczba partnerów zaangażowanych we wspólne działania	Poziom współpracy instytucji na pograniczu polsko-czeskim
ENVI / NPR/Sředoústecké		
Typ indikátoru / Typ wskaźnika	Výstup	Výsledek
Výchozí hodnota / Wartość wyjściowa	0,000	
Datum výchozí hodnoty / Data wartościwyjściowej	1.2.2018	
Cílová hodnota / Wartość docelowa	0,000	
Datum cílové hodnoty / Data wartości docelowej	31.1.2023	
Datum výchozí hodnoty / jednostka miary	Škála	Projekt wyżyniarnie przypisze ke zwiększeniu spolupráce instytucji na česko-polskim pograniczu formu prácowienni setkani (2 pracowni workshopu a výsledne mezinárodní symposium),
Popis hodnoty / Opis wartości	Partneři	Sestava vytvořena v MS2014+
	RMPUSPAV	23.2.2017 10:15
	RMPUSPAV	23.2.2017 10:15

	jejímž výsledkem bude zvýšení informovanosti o jednom z nejdůležitějších informačních nástrojů environmentálně orientované výrobkové politiky - metodě LCA, jak pro vědecko-výzkumné pracovníky a studenty, tak pro odborníky z průmyslové praxe na obou stranách hranice.
--	--

Popis hodnoty / Opis wartości

Název subjektu / Nazwa podmiotu	Vysoká škola bářská - Technická univerzita Ostrava
Kód indikátoru / Kod wskaźnika	91210
Název indikátoru / Nazwa wskaźnika	Úroveň spolupráce institucí na česko-polském pohraničí
Název indikátoru PL / Nazwa wskaźnika PL	Positor współpracy instytucji na pograniczu polsko-czeskim
ENVI / NPR/Srodkowiskowe	
Typ indikátoru / Typ wskaźnika	Výsledek
Výchozí hodnota / Wartość wyjściowa	0,000
Datum výchozí hodnoty / Data wartości wyjściowej	1.2.2018
Cílová hodnota / Wartość docelowa	0,000
Datum cílové hodnoty / Data wartości docelowej	31.1.2023
Datum výchozí hodnoty / Jednostka miary	Škála
Popis hodnoty / Opis wartości	

H. Přeshraniční spolupráce / Współpraca transgraniczna

1. Záduvodnění výběru partnera/ów w ramach projektu:

Obě vědecko-výzkumné instituce (ENET a GIG Katowice) se dlouhodobě zabývají řešením problematiky zaměřené na životní prostředí a nové trendy v ochraně životního prostředí. Obě pracoviště mají rozsáhlé zkušenosti s řešením mezinárodních projektů. Prve kontakt byly navázány již v r. 2011 v rámci konference Metal2011 a postupně vedly k realizaci odborných přednášek doc. Burchart-Korol na VSB-TU Ostrava.

Oba regiony MSK vojvodství śląskie jsou úzce navázány na metalurgii a řeší obdobné problémy. Centrum ENET i pracoviště GIG Katowice v rámci regionu spolupracují na řešení regionálních problémů s ochranou životního prostředí a postupně vznikala myšlenka společné spolupráce a nutnosti informovat o nových trendech v oblasti ochrany životního prostředí jako kolegy, tak odborníky z průmyslové praxe i širší odbornou veřejnost v rámci celého příhraničního česko-polského regionu.

Indikátory za projekt/Vskaźniki dla projektu:

Kód indikátoru / Kod wskaźnika	91101
Název indikátoru / Nazwa wskaźnika	Počet partnerů zapojených do společných aktivit
Název indikátoru PL / Nazwa wskaźnika PL	Liczba partnerów zaangażowanych we wspólnie działania
ENVI / NPR/Srodkowiskowe	
Typ indikátoru / Typ wskaźnika	Výstup
Výchozí hodnota / Wartość wyjściowa	0,000
Datum výchozí hodnoty / Data wartości wyjściowej	1.2.2017
Cílová hodnota / Wartość docelowa	2,000
Datum cílové hodnoty / Data wartości docelowej	31.1.2018
Datum výchozí hodnoty / Jednostka miary	Partnerii
Popis hodnoty / Opis wartości	RMPUSPAV

Sestava vytvořena v MS2014+

23.2.2017 10:15

RMPUSPAV

23.2.2017 10:15

2. Společná příprava: / Wspólne przygotowanie:

ano/tak

Popište spolupráci partnerů na přípravě projektu (způsoby komunikace, společná setkání, jejich charakter apod.) / Naleží opisac współpracę partnerów w zakresie przygotowania projektu (sposoby komunikacji, wspólne spotkania i ich charakter itp.):

Po obdržení Pozvánky na semináře části týmu tohoto semináře 20.6.2016 zúčastnila a v rámci diskuse konzultovali již konkretní dorazily s Ing. Mgr. Sobotkovou a Bc. Tománek. V termínu 13.7.2016 proběhlo setkání členů týmu na GIG Katowice v Pl. a byly nastříny hlavní aktivity projektu.

Poté následovala e-mailová komunikace, oba týmy zahájily společnou přípravu projektové žádostí a společně pak vznikl základní projektový návrh, který byl konzultován na Euroreg. Silesia v Opatově (Bc. Tománek) a poté s ostatními členy CZ-PL týmu a upraven dle připomínek.

Individuální konzultace k dalším otázkám projektu proběhly 26.8.2016 na VŠB-TUO a 20.9.v Opavě (Ing. Mgr. Sobotková).

Po otrzymaniu Zaproszenia na seminar, dla potencjal. wnioskodawców o dotację z funduszu mikroprojektów przez inż. Lindorską członkowie zespołu ze strony czeskiej w dn. 20.6. 2016 r uczestniczyli w takim seminarium. Podczas seminarium, w którym udział wzięli mgr. Sobotkova i lic. Tománek omówione szczegółowo pytania.

W dniu 13.7. 2016 r. w Głównym Instytucie Górnictwa w Katowicach, odbyło się spotkanie przedstawicieli z Czech oraz z Polski będącymi głównymi wykonalcami realizowanego projektu.

Podczas dwustronnego spotkania omówiono główne działania związane z realizacją projektu. Następnie za pośrednictwem poczty (e-mail) odbywały się zespoły rozpoczęły wspólne przygotowanie wniosków projektowych i powstała podstawowa propozycja projektu, który konsultowano w Euroreg. Silesia w Opatow (lic. Tománek) i następnie z pozostał. członkami zespołu CZ-PL i modifika. zgodnie z uwagami. Indywidual. konsultac. k pojawiącej się pytani w projekcie odbyły się na VSB-TUO 26.8. 2016 i 9. 2016 w Opawie.

3. Společná realizace: / Wspólna realizacja:

ano/tak

Popište, jaké je projekt společně realizovan (zdůvodnění nezbytnosti koordinace aktivit, obsahová a časová provázanost aktivit a podíl partnerů na jednotlivých činnostech) / Należy opisać, w jaki sposób projekt jest wspólnie realizowany (uzasadnienie, dlacego koordynacja działań jest niezbędna, menotypowe powiązanie działań, powiązanie działań\nw czasie i udział partnerów w poszczególnych czynnościach):

Cienové české i polské části týmu se budou společně podílet na všech aktivitách projektu. Všechny aktivity budou konzultovat, tzn. příprava, propagace projektu v oboru univerzitních časopisů (CZ, PL) společný česko-polský baner, společná příprava článu pro technický časopis, dle příprava workshopu a společného česko-polského sympozia. Oba týmy se budou na všech aktivitách podílet rovnoramenně, koordynátori obou týmů budou společně konzultovat všechny aktivity.

Członkowie czeskiej i polskiej części zespołu będą uczestniczyć we wszystkich działańach projektu jednocześnie. Wszystkie działania będą konsultować, takich jak przygotowanie promocji projektu w czasopismach akademickich (CZ, PL), wspólny czecho-polski baner, wspólnie przygotowanie artykułu dla czasopisma technicznego, jak również: przygotowanie warsztatów i wspólnego czesko - polskiego Sympozjum. Oba zespoły będą uczestniczyć we wszystkich działańach w równym stopniu,

4. Společný personál: / Wspólny personel:

ano/tak

Popište, jak je v rámci projektu zapojen personál zúčastněných partnerů (zdůvodnění nezbytnosti společného personálu, jeho struktura, rozdílení odpovědností a pravomoci vč. uvedení\pravidel komunikace a spolupráce, pokud jsou formalizovány) / Należy opisać, w jaki sposób personel uczestniczących w projekcie partnerów zaangażowany jest w projekt (uzasadnienie, dlacego wspólny personel jest niezbędny, jego zakresu odpowiedzialności i kompetencji, w tym wskazanie zasad komunikacji i współpracy, jeżeli sa sformalizowane):

Společný personál je nezbytný pro úspěšnou realizaci projektu, jak z důvodu jednotnosti stylu prezentace projektu, tak z pohledu kompetencí. Tvoří ho administrativní pracovnice a koordinátor propagacních aktivit. V kompetenci Koordinátora propagacních aktivit je návrh vhodných PR akcí, dohled na realizaci těchto akcí v souladu s pravidly publity i publikování článku o projektu v souladu s témito pravidly. Administrativní pracovník řeší administrativní záležitosti spojené se zahájením realizace projektu nezbytné pro realizaci výjezdů pracovníků obou universit, technickou stránkou přípravy workshopů. Komunikace bude probíhat formou schůzek a pracovních setkání v rámci obou týmů a dále prostřednictvím e-mailů.

Wspólny personel jest niezbędny dla pomysłnej realizacji projektu, zarówno ze względu na jednoznaczność stylu prezentacji projektu, jak i pod względem kompetencji. W skład personelu wchodzą między innymi pracownik administracyjny i koordynator działań promocyjnych. W kompetencji koordynatora działań promocyjnych jest organizowanie odpowiednich eventów promocyjnych, nadzór nad realizacją tych działań oraz promowanie i informowanie w mediach o tych wydarzeniach. Pracownik administracyjny odpowiadający jest za kwestie administracyjne związane z prowadzeniem projektu, techniczne aspekty przygotowania warsztatów i sympozjów, organizowanie wyjazdów pracowników uczelni i jednostek naukowo-badawczych realizujących projekt będzie się odbywać za pośrednictwem poczty elektronicznej, poprzez konsultacje i spotkania robocze.

5. Společné finančování: / Wspólne finansowanie:

ne/nie

Popište, jak je zajištěno společné finančování projektu / Należy opisać, w jaki sposób zapewnione jest wspólne finansowanie projektu:

Společná míra finančování : 100% na české straně, 0% na polské s tím, že polská strana si náklady na cestovné do CZ budé hrát z vlastních zdrojů.

Wspólna stawka finansowania na stronie czeskiej, 0% dla Polski, że strony polskie koszty podróży do CZ zostaną pokryte ze środków własnych.

I. Přeshraniční dopad / Wpływ transgraniczny

- Zdůvodnění předložení projektu v rámci tohoto programu a dopady projektu budou vysíti než v případě projektu, tj. do jaké míry očekávané výsledky a dopady projektu budou programu a zdůvodnění přidané hodnoty

dvoù nindividuálních projektů realizovaných v rámci národních nebo tematicky zaměřených programů. Popíšte, do jaké míry projekt řeší společný problém nebo rozvíjí společný potenciál. / Uzadníte zložení projektu v rámci programu i vartoci dodanej realizaci projektu, tj. této, w jakim stopniu zakladane rezultaty i oddzialywanie projektu beda wieksze, niz w przypadku\ne realizacji dwoch indywidualnych projektów w ramach programów narodowych lub tematycznych. Nalezy opisac, w jakim stopniu projekt przycinia sie do rozwijania\wspólnego przedložený projekt umožní rozvojemu potencíálu obou vedecko-výzkumných institucí (Centra ENET a GIG Katowice) formou zintenzivnění výmenné zkušenosti a trendu (metoda LCA) v ochraně životního prostředí v rámci příhraničí.

Projekt řeší důležitý společný problém CZ-PL příhraniči - ochranu životního prostředí. V počáteční fázi projektu bude probíhat analýza ve formě workshopu a poté formou společného česko-polského sympozia bude vytvořena komunální platforma mezi oběma institucemi (Centrum ENET a GIG) a průmyslovými podniky jak z CZ, tak PL pro výměnu informací a zkušeností o nových trendech v oblasti životního prostředí. Společná prezentace obou institucí v rámci projektu bude přispívat ke zvyšování informovanosti o Programu a k jeho pozitivnímu vnímání v rámci příhraničí.

Předmítnou projektu pozwoli na zvýšení potenciálu rozvojového oboru institucí naukovo-badawczych (Centrum ENET i GIG Katowice) w postaci intensyfikacji wymiany doświadczonych i poznania nowych trendów (metoda LCA) w zakresie ochrony środowiska w obszarze przygranicznym. Wnioskowany projekt koncentruje się na istotnym wspólnym problemie CZ-PL obszarów pograniczych -ochronie środowiska. W początkowej fazie projektu problem ten będzie analizowany w formie warsztatów, a następnie w formie wspólnego czesko-polskiego sympozja będące stworzena komunikacyjna platforma między instytucjami (Centrum ENET i GIG), a przedsiębiorstwami z terenu pogranicza zarówno CZ i PL, z celu wymiany informacji i doświadczeń na temat nowych trendów w dziedzinie ochrony środowiska. Wspólna prezentacja obu instytucji w ramach projektu przyczyni się do podniesienia świadomości na temat Programu i jego pozytywnego postrzegania na obszarze przygranicznym.

2. Jaký je příspěvek projektu k propojování česko-polského příhraničí k rozvoji přeshraničních kontaktů, odstraňování bariér, vyváření trvalých vazeb a struktur, propojování cílových skupin na obou stranách hranice spod. / i kdy jest vklad projektu na rzecz łączenia polsko-czeskiego pogranicza - rozwoju kontaktów transgranicznych, usuwania barier, tworzenia trwałych powiązań i struktur, (integrowania grup dołącznych po obu stronach granicy itp.:

Zintenzivněnou výměnou zkušeností dojde k vytvoření a navázání nových kontaktů a spolupráce jak mezi oběma vedecko-výzkumnými institucemi a průmyslovými podniky (z CZ i PL), tak v průběhu realizace workshopů a sympozia dojde k navázání i rozvoji přeshraničních kontaktů s dalšími subjekty - univerzitami, výzkumnými institucemi, firmami, podniky a institucemi veřejné správy na obou stranách hranice. To poveče k propojení všech cílových skupin (vedecko-výzkumní pracovníci, odbornici z praxe a studenti z CZ i PL) na obou stranach hranice. I po ukončení realizace projektu bude nově pořízený baner a publikované materiály sloužit jako zdroj informací o realizovaném projektu i Programu Interreg V-A Česká republika - Polsko a Fondu mikroproyektů v Euroregionu Silesia.

Zintensyfikovanou výmianou doświadczeń bude vytvořen kontakty / vspolupráce mezi instytucjami badawczymi a przemysłowymi (CZ i PL). W trakcie realizacji warsztatów i sympozja będą nawiązywane nowe i rozwijane już istniejące kontakty transgraniczne z różnymi instytucjami - uczelniami, jednostkami naukowo-badaćcymi, firmami, przedsiębiorstwami i instytucjami organów publicznych po obu stronach granicy. Doprzedzi do integracji wszystkich grup docelowych (naukowców, praktyków i studentów z CZ i PL) po obu stronach granicy. Nawet po zakończeniu

projektu bude nowo realizowany baner i opublikowane materiały sloužit jako žródlo informací na temat zrealizowanego projektu aż do Programu Interreg V-A Republika Czeska - Polska i Funduszu mikroproyektów w Euroregionie Śląska.

3. Jaký je dopad aktivity projektu na druhé straně hranice změna ve vztahu k uvedeným cílovým skupinám a jejich potřebám? / Jaké jest oddílhywanie díla projektu po druhé straně hranice změna ve vztahu k uvedeným cílovým skupinám a jejich potřebám? / Jaké jest oddílhywanie díla projektu po druhé straně hranice změna ve vztahu k uvedeným cílovým skupinám a jejich potřebám? :

Dopadem aktivit projektu bude navázání nových vazeb a kontaktů jak mezi oběma institucemi, tak i s dalšími univerzitami v rámci příhraničí (Universita Opole) a informování odborníků z praxe (CZ a PL) o nových trendech ochrany životního prostředí ? metoda LCA v rámci společně zorganizovaného česko-polského sympozia. Nové informace o metodě LCA (ve formě společného odborného článku a výkumných pracowníků obou CZ, PL universit i dalších univerzit v rámci příhraniční oblasti, tak pro odborníky z průmyslové praxe a zástupce podniku jak z CZ, tak PL. Pro cílovou skupinu studentů obou univerzit bude v rámci přednáška výroba a životní prostředí nové připraveny 2 přednášky (1CZ a 1PL) o nových trendech v oblasti životního prostředí a metodě LCA.

Oddílhywaniem díla projektu bude navázanie współpracy i nowych kontaktów pomiędzy uczestniczącymi w projekcie dwoma instytucjami, jak również z innymi uczelniami i jednostkami naukowymi z terenów przygranicznych (jak np. Uniwersytet Opolski) i informowanie specjalistów i praktyków z przemysłu (CZ, PL) o nowych trendach w zakresie ochrony środowiska w oparciu o metodę LCA poprzez organizowane wspólne czesko-polskie sympozja. Nowe informacje na temat metody LCA (w postaci wspólnego artykułu technicznego i materiałów z sympozjum udostępnionym na CD) będą udostępnione zarówno dla docelowej grupy pracowników naukowo-badaćczych zarówno CZ, jak i PL oraz dla ekspertów biznesu z Czech i Polski. Dla grupy docelowej studentów obu uczelni i z uczelniami przygranicznymi z kierunków metalurgicznych zostana przygotowane 2 wykłady, jeden dla grupy czeskiej i jeden dla grupy polskiej) - z zakresu nowych trendów w dziedzinie ochrony środowiska i LCA.

4. Jaká je šíře dopadu projektu ve společném území? / Jak szerokie jest oddziaływanie projektu na współmym obszarze?:

Dopad projektu bude néjen v rámci Ostravy a Katovic, celého Moravskoslezského kraje a Województwa śląskiego, ale také na Województwo opolskie? / vedecko-výzkumní pracovníci University Opole se zúčastní připravovaných akcí v rámci projektu i na Podregion rybnicki i Podregion hřebský, odborníci z průmyslové praxe, a zástupci podniků budou formou workshopu seznámeni z nowymi trendy v ochraně životního prostředí. Pro zájemce z těchto příhraničních oblastí z rád odborné veřejnosti budou také k dispozici vydané materiály ze symposia a spoletní odborný článek.

Projekt obejmie swym wpływem nie tylko Ostrawę i Katowice, ale również cały kraj morawsko-slezaski oraz województwo śląskie oraz województwo opolskie - pracownicy naukowi Uniwersetu Opolskiego będą uczestniczyć w zaplanowanych podczas realizacji projektu wydarzeniach. Ponadto, projekt swoim wpływem obejmie również Powiat rybnicki i bielski, gdzie eksperci z różnych branž i przedstawiciele z przemysłu będą mogli uczestniczyć w warsztatach, gdzie zapoznają się z nowymi trendami w dziedzinie ochrony środowiska. Dla zainteresowanych z powodą wspólnego artystyku z obszarów przygranicznych zostaną również wydane materiały z sympozjum i wspólny artystyku techniczny.

Sestava vytvořena v MS2014+ RMPUSPPAV 23.2.2017 10:15

RMPUSPPAV 23.2.2017 10:15

K. Horizontální principy / Zásady horizontální

Popište, jaká opatření budou v rámci projektu přijata pro snížení/předcházení negativním dopadem projektu, plynoucím ze zvýšení cestovního ruchu, na udržitelný rozvoj, vč. opatření/vzaměřených na efektivní využívání přírodních zdrojů / Naleží opisat, jaké dílčí zastavy podílejí v rámci projektu v celu zmínejsatia/zapobiegania negatywnemu oddziaływaniu (wynikającemu ze zwiększenia ruchu turystycznego) (na zrównoważony rozwój, wraz z działańiami ukierunkowanymi na efektywne wykorzystanie zasobów przyrodniczych):

Popis a zdůvodnění vlivu projektu na horizontální princip / Opis i uzasadnienie wpływu projektu na zasadę horizontálnią:
V rámci projektu bude zamězeno jakékoli diskriminaci. Všichni pracovníci budou mít v rámci projektu rovné příležitosti.

Typ horizontálního principu / Typ zásady horizontálnej:	Rovné příležitosti a nediskriminace / Wspieranie równych szans i niedyskryminacja
Vliv projektu na horizontální princip / Wpływ projektu na zasadę horizontálną:	Neutralní k horizontálnímu principu / Neutralny wpływ na zasadę horyzontalną

Popis a zdůvodnění vlivu projektu na horizontální princip / Opis i uzasadnienie wpływu projektu na zasadę horizontálnią:

Projekt je zaměřen na jeden z nejdůležitějších informačních nástrojů environmentálně orientované výrokové politiky - metodu LCA, jejíž aplikace významně přispívá ke snížení rizik, která mají vliv na životní prostředí.

Typ horizontálního principu / Typ zásady horizontálnej:	Rovné příležitosti mužů a žen / Promowanie równych szans mężczyzn i kobiet
Vliv projektu na horizontální princip / Wpływ projektu na zasadę horizontálną:	Neutralní k horizontálnímu principu / Neutralny wpływ na zasadę horyzontalną

Popis a zdůvodnění vlivu projektu na horizontální princip / Opis i uzasadnienie wpływu projektu na zasadę horizontálnią:

V rámci projektu budou dosledně dodržovány rovné příležitosti mužů a žen. Pracovníci projektu budou vybíráni na základě svých kvalifikací/technického předpokladu.

Popis a zdůvodnění vlivu projektu na životní prostředí / Opis i uzasadnienie oddziaływania projektu na środowisko:
Projekt je zaměřen na jeden z nejdůležitějších informačních nástrojů environmentálně orientované výrokové politiky a která analyzuje environmentální dopady všech aspektů výrobku nebo procesu) - metodou LCA, jejíž aplikace významně přispívá ke snížení rizik, která mají vliv na životní prostředí. V průběhu řešení projektu budou odborníci z průmyslové praxe a firem českopolského příhraničí s touto metodou seznámeni a při jejím zavedení v rámci podniku/firmy se vyznameně smíří environmentální zatížení životního prostředí.

1.1.2	Kancelářské a administrativní výdaje / Wydatki biurowe i administracyjne	1225,14	9,61		
1.1.1	Náklady na zaměstnance / Koszty personalu	8 167,63	64,05		
1.1	Celkové způsobilé výdaje / Celkowite wydatki kwalifikowane	12 752,77	100,00		
		12 752,77	100,00		

Rozpočet základní / Budżet podstawowy**Vysoká škola báňská - Technická univerzita Ostrava**

Kód / Kod	Název / Nazwa	Cíastka celkem / Kwota	Percento / Procento	ogólem	ogółem
1.2	Celkové nezpůsobilé výdaje / Celkowite wydatki niekwalifikowane	0,00	0,00	0,00	0,00
1.1.7	Výdaje na přípravu projektové zadosti / Wydatki na przygotowanie wniosków projektowych	0,00	0,00	0,00	0,00
1.1.6	Pořízení nezvolení s tavarou prodejce / Wydatki na zakup nieruchomości z przejętowego	0,00	0,00	0,00	0,00
1.1.5	Výdaje na vybavení / Wydatki na wyposażenie	2 812,00	22,05	2 812,00	22,05
1.1.4	Náklady na cestování a ubytování / Koszty podróży i zakwaterowania	548,00	4,30	548,00	4,30
1.1.3	Náklady na cestování a ubytování / Wydatki biorowe i administracyjne	1 225,24	9,61	1 225,24	9,61
1.1.2	Kancelářské a administrativní výdaje / Wydatki biurowe i administracyjne	8 167,63	64,05	8 167,63	64,05
1.1	Celkové způsobilé výdaje / Celkowite wydatki kwalifikowane	12 752,77	100,00	12 752,77	100,00
		12 752,77	100,00		

Rozpočet základní / Budżet projektu**M. Finančovaný projektu/Finansowane projektu**

Přehled zdrojů financování / Žródła finansowania

Fáze / Etap:	Žádost o podporu - změna - návrh IS KP
Celkové způsobilé výdaje / Calkowite wydatki kwalifikowane:	12 752,77
Celkové nezpůsobilé výdaje / Calkowite wydatki niekwalifikowane:	0,00
Jiné peněžní příjmy (JPP) / Inne przychody (IP):	0,00
Příjmy dle čl. 61 obecného nařízení / Dochody zgodnie z art. 61 Rozporządzenia Ogólnego:	0,00
Finanční mezera / Luka w finansowaniu:	12 752,77
Soulkromé / Prywatne:	0,00
Veřejné prostředky celkem / Środki publiczne łącznie :	12 752,77
Evropský fond pro regionalní rozvoj / Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego:	10 839,85
Národní veřejné zdroje / Krajowe środki publiczne:	1 912,92
Finanční prostředky ze státního rozpočtu / Środki finansowe z budżetu państwa:	0,00
Finanční prostředky ze státních fondů / Środki finansowe z funduszy państwa:	0,00
Finanční prostředky z rozpočtu kraju/kraje / Środki finansowe z budżetu kraju/województwa/województw:	0,00
Finanční prostředky z rozpočtu obcí/obce / Środki finansowe z budżetu gminy/gmin:	0,00
Jiné národní veřejné finanční prostředky / Inne krajowe środki publiczne:	1 912,92

Název subjektu / Nazwa podmiotu: Główny Instytut Górnictwa

Fáze / Etap:	Žádost o podporu
Celkové způsobilé výdaje / Calkowite wydatki kwalifikowane:	0,00
Celkové nezpůsobilé výdaje / Calkowite wydatki niekwalifikowane:	0,00
Jiné peněžní příjmy (JPP) / Inne przychody (IP):	0,00
Příjmy dle čl. 61 obecného nařízení / Dochody zgodnie z art. 61 Rozporządzenia Ogólnego:	0,00
Finanční mezera / Luka w finansowaniu:	0,00
Soulkromé / Prywatne:	0,00
Veřejné prostředky celkem / Środki publiczne łącznie :	0,00
Evropský fond pro regionalní rozvoj / Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego:	0,00
Národní veřejné zdroje / Krajowe środki publiczne:	0,00
Finanční prostředky ze státního rozpočtu / Środki finansowe z budżetu państwa:	0,00

Sestava vytvořena v MS2014+

RMPUSPAV

23.2.2017 10:15

kód / kod	Název / Nazwa	Částka celkem / Kwota	Procento / Procento	Objem	Částka celkem / Kwota	Procento / Procento	Čelkové výdaje / Calkowite wydatki
1.1.1	Celkové způsobilé výdaje / Calkowite wydatki kwalifikowane	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.1.2	Nakladay na zarządzanie / Koszty personelu	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.1.3	Nakladay na zarządzanie / Koszty personelu	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.1.4	Nakladay na cestowanie i ubytowanie / Koszty podróży i zakwaterowania	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.1.5	Nakladay na zakup jednostek i zakup usług zewnętrznych	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.1.6	Wydatki na projektu / Wydatki na przygotowanie prac udowlane	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.1.7	Vydatky na projektu / Wydatki na przygotowanie prac udowlane	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.2	Celkové nezpůsobilé výdaje / Calkowite wydatki niekwalifikowane	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

Rozpočet zakładni / Budżet podstawowy

Główny Instytut Górnictwa

1.1.4	Nakladay na cestowanie i ubytowanie / Koszty podróży i zakwaterowania	2 812,00	22,05	548,00	4,30	0,00	0,00
1.1.5	Wydatki na zakup jednostek i zakup usług zewnętrznych	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.1.6	Wydatki na projektu / Wydatki na przygotowanie prac udowlane	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.1.7	Vydatky na projektu / Wydatki na przygotowanie prac udowlane	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1.2	Celkové nezpůsobilé výdaje / Calkowite wydatki niekwalifikowane	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

Finanční prostředky z rozpočtu krajů/kraje / Široká finansové z budžetu krajů/województwa/województwu:		10 839,85
Finanční prostředky z rozpočtu obcí/obce / Široká finansové z budžetu gminy/gmin:		1 912,92
Jiné národní veřejné finanční prostředky / Inne krajowe šrodki publiczne:		
Fáze / Etap:	Žádost o podporu - změna - návrh IS KP	0,00
Celkové způsobilé výdaje / Całkowite wydatki kwalifikowane:		1 912,92

Název subjektu / Nazwa podmiotu: Główny Instytut Górnictwa

Finanční prostředky z rozpočtu krajů/kraje / Široká finansové z budžetu krajů/województwa/województwu:		10 839,85
Finanční prostředky z rozpočtu obcí/obce / Široká finansové z budžetu pařížstva:		1 912,92
Finanční prostředky ze státního rozpočtu / Środki finansowe z budżetu państwa:		
Finanční prostředky ze státního rozpočtu fondů / Środki finansowe z funduszy państwa:		
Finanční prostředky z rozpočtu krajů/województwa/województw: jiné národní veřejné finanční prostředky / Inne krajowe šrodki publiczne:		
Fáze / Etap:	Žádost o podporu - změna - návrh IS KP	0,00
Celkové způsobilé výdaje / Całkowite wydatki niekwalifikowane:		1 912,92
Jiné peněžní příjmy (JPP) / Inne przychody (IP):		
Příjmy dle čl. 61 obecného nařízení / Dochody zgodnie z art. 61 Rozporządzenia Ogólnego:		
Finanční mezera / Luka w finansowaniu:	0,00	
Soulkromé / Prawne:		0,00
Věřené prostředky celkem / Środki publiczne łącznie :		14 292,64
Evropský fond pro regionální rozvoj / Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego:		
Národní veřejné zdroje / Krajowe źródła publiczne:		
Finanční prostředky ze státního rozpočtu / Široká finansové z budžetu pařížstva:		
Finanční prostředky ze státních fondů / Środki finansowe z funduszy państwa:		
Finanční prostředky z rozpočtu krajů/kraje / Široká finansové z budžetu krajů/województwa/województwu:		
Finanční prostředky z rozpočtu obcí/obce / Široká finansové z budžetu gminy/gmin:		
Jiné národní veřejné finanční prostředky / Inne krajowe šrodki publiczne:		
Fáze / Etap:	Žádost o podporu - změna - návrh IS KP	12 752,77
Celkové způsobilé výdaje / Całkowite wydatki kwalifikowane:		12 752,77
Celkové nespůsobilé výdaje / Całkowite wydatki niekwalifikowane:		12 752,77
Jiné peněžní příjmy (JPP) / Inne przychody (IP):		
Příjmy dle čl. 61 obecného nařízení / Dochody zgodnie z art. 61 Rozporządzenia Ogólnego:		
Finanční mezera / Luka w finansowaniu:	12 752,77	
Soulkromé / Prawne:		12 752,77
Věřené prostředky celkem / Środki publiczne łącznie :		12 752,77

Název subjektu / Nazwa podmiotu: Vysoká škola báňská - Technická univerzita Ostrava

Finanční prostředky z rozpočtu krajů/kraje / Široká finansové z budžetu krajů/województwa/województwu:		10 839,85
Finanční prostředky z rozpočtu obcí/obce / Široká finansové z budžetu gminy/gmin:		1 912,92
Finanční prostředky ze státního rozpočtu / Środki finansowe z budżetu państwa:		
Finanční prostředky ze státního rozpočtu fondů / Środki finansowe z funduszy państwa:		
Finanční prostředky z rozpočtu krajů/województwa/województw: jiné národní veřejné finanční prostředky / Inne krajowe šrodki publiczne:		
Fáze / Etap:	Žádost o podporu - změna - návrh IS KP	0,00
Celkové způsobilé výdaje / Całkowite wydatki kwalifikowane:		0,00
Celkové nespůsobilé výdaje / Całkowite wydatki niekwalifikowane:		0,00
Jiné peněžní příjmy (JPP) / Inne przychody (IP):		
Příjmy dle čl. 61 obecného nařízení / Dochody zgodnie z art. 61 Rozporządzenia Ogólnego:		
Finanční mezera / Luka w finansowaniu:	12 752,77	
Soulkromé / Prawne:		12 752,77
Věřené prostředky celkem / Środki publiczne łącznie :		12 752,77

Finanční plán / Plan finansowy

Pořadí finančního plánu / kolejność planu finansowego:		1
Datum předložení / kolejność planu finansowego:		31.1.2018

Sestava vytvářena v MS2014+ 23.2.2017 10:15 RMPUSPAV

Záloha - plán / Záložka - plan:	0,00
Záloha - Neinvestice / Záložka - inwestycie:	0,00
Vyučování - plan / Rozliczenie - plan:	12 752,77
Vyučování - Investice / Rozliczenie - inwestycie:	0,00
Vyučování - Neinvestice / Rozliczenie - inwestycie:	0,00
Vyučování - očistěné o příjmy / Rozliczenie - plan pomíješzoný o průchody:	0,00
Vyučování - Investice očistěné o příjmy / Rozliczenie - inwestycie pomíješzoné o průchody:	
Vyučování - Neinvestice očistěné o příjmy / Rozliczenie - wydatki nieinwestycyjne pomijeszone o przychody:	
Závěrečná platba / Platnosť končíwa:	Ano

Příslušník / Kolejnost:	4
Název dokumentu / Nazwa dokumentu	Příloha 4_Fotodokumentace z fáze přípravy projektu
Název dokumentu PL / Nazwa dokumentu PL:	-
Osoba, která soubor zadala do MS2014+ / Osoba, která wprowadziła plik do MS2014+:	RMPUSPAV
Datum vložení / Data wprowadzenia:	3.10.2016
Verze dokumentu / Wersja dokumentu:	0001
Příloha / Załącznik:	Příloha 4_Fotodokumentace.docx

Příslušník / Kolejnost:	5
Název dokumentu / Nazwa dokumentu	Příloha 5_Průměrný výdělek dle MPSV
Název dokumentu PL / Nazwa dokumentu PL:	-
Osoba, která soubor zadala do MS2014+ / Osoba, která wprowadziła plik do MS2014+:	RMPUSPAV
Datum vložení / Data wprowadzenia:	3.10.2016
Verze dokumentu / Wersja dokumentu:	0001
Příloha / Załącznik:	Příloha 5_ISPV.docx

Příslušník / Kolejnost:	6
Název dokumentu / Nazwa dokumentu	Příloha 6_Zpráva ze služební cesty-GIG Katowice
Název dokumentu PL / Nazwa dokumentu PL:	-
Osoba, která soubor zadala do MS2014+ / Osoba, která wprowadziła plik do MS2014+:	RMPUSPAV
Datum vložení / Data wprowadzenia:	3.10.2016
Verze dokumentu / Wersja dokumentu:	0001
Příloha / Załącznik:	Příloha 6_Zpráva ze sl. cesty.pdf

Příslušník / Kolejnost:	3
Název dokumentu / Nazwa dokumentu	Příloha 3_Podrobný rozpočet mikroprojektu
Název dokumentu PL / Nazwa dokumentu PL:	-
Osoba, která soubor zadala do MS2014+ / Osoba, která wprowadziła plik do MS2014+:	RMPUSPAV
Datum vložení / Data wprowadzenia:	3.10.2016
Verze dokumentu / Wersja dokumentu:	0001
Příloha / Załącznik:	Příloha 3_Podrobný rozpočet.xlsx

Sestava vytvořena v MS2014+

RMPUSPAV

23.2.2017 10:15

23.2.2017 10:15

RMPUSPAV

42.

Sestava vytvořena v MS2014+

RMPUSPAV

23.2.2017 10:15

23.2.2017 10:15

RMPUSPAV

41.

Osoba, která soubor zadala do MS2014+ / Osoba, která wprowadziła plik do MS2014+:	RMPUSPAV
Datum vložení / Data wprowadzenia:	3.10.2016
Verze dokumentu / Wersja dokumentu:	0001
Příloha / Załącznik:	Příloha 7_Program CZ-PL Symposia.docx
Pořadí / Kolejność:	8
Název dokumentu / Nazwa dokumentu	Příloha 8_Prohlášení českého zadatele
Název dokumentu PL / Nazwa dokumentu PL:	-
Osoba, která soubor zadala do MS2014+ / Osoba, která wprowadziła plik do MS2014+:	RMPUSPAV
Datum vložení / Data wprowadzenia:	3.10.2016
Verze dokumentu / Wersja dokumentu:	0001
Příloha / Załącznik:	Příloha 8_Prohlášení CZ.docx
Pořadí / Kolejność:	9
Název dokumentu / Nazwa dokumentu	Příloha 9_Prohlášení o nedoplnění žádosti nově zadání
Název dokumentu PL / Nazwa dokumentu PL:	-
Osoba, která soubor zadala do MS2014+ / Osoba, která wprowadziła plik do MS2014+:	RMPUSPAV
Datum vložení / Data wprowadzenia:	4.11.2016
Verze dokumentu / Wersja dokumentu:	0001
Příloha / Załącznik:	Příloha_19.pdf
Pořadí / Kolejność:	10
Název dokumentu / Nazwa dokumentu	Příloha 10_Podrobny rozpočet-opraweno
Název dokumentu PL / Nazwa dokumentu PL:	-
Osoba, která soubor zadala do MS2014+ / Osoba, která wprowadziła plik do MS2014+:	RMPUSPAV
Datum vložení / Data wprowadzenia:	4.11.2016
Verze dokumentu / Wersja dokumentu:	0001
Příloha / Załącznik:	Příloha 3_Podrobny rozpočet_opr.xlsx

Osoba, která soubor zadala do MS2014+ / Osoba, která wprowadziła plik do MS2014+:	RMPUSPAV
Datum vložení / Data wprowadzenia:	3.10.2016
Verze dokumentu / Wersja dokumentu:	0001
Příloha / Załącznik:	Příloha 7_Program CZ-PL Symposia.docx
Pořadí / Kolejność:	11
Název dokumentu / Nazwa dokumentu	Příloha 11_Zaplacenecni_nově
Název dokumentu PL / Nazwa dokumentu PL:	-
Osoba, která soubor zadala do MS2014+ / Osoba, która wprowadziła plik do MS2014+:	RMPUSPAV
Datum vložení / Data wprowadzenia:	4.11.2016
Verze dokumentu / Wersja dokumentu:	0001
Příloha / Załącznik:	Příloha Zaplnomoc_k podpisu Štefanišinová.pdf
Pořadí / Kolejność:	16
Název dokumentu / Nazwa dokumentu	Rozpočet po kontrole
Název dokumentu PL / Nazwa dokumentu PL:	-
Osoba, která soubor zadala do MS2014+ / Osoba, która wprowadziła plik do MS2014+:	RMPUSPAV
Datum vložení / Data wprowadzenia:	4.11.2016
Verze dokumentu / Wersja dokumentu:	0001
Příloha / Załącznik:	Příloha Zaplnomoc_k podpisu Štefanišinová.pdf
Pořadí / Kolejność:	17
Název dokumentu / Nazwa dokumentu	Příloha 19_Prohlášení o nedoplnění žádosti
Název dokumentu PL / Nazwa dokumentu PL:	-
Osoba, která soubor zadala do MS2014+ / Osoba, która wprowadziła plik do MS2014+:	RMPUSPAV
Datum vložení / Data wprowadzenia:	23.2.2017
Verze dokumentu / Wersja dokumentu:	0001
Příloha / Załącznik:	653_Podrobny rozpočet projektu - po změně č. 1.xls
Pořadí / Kolejność:	17
Název dokumentu / Nazwa dokumentu	Příloha 19_Prohlášení o nedoplnění žádosti nově zadání
Název dokumentu PL / Nazwa dokumentu PL:	-
Osoba, která soubor zadala do MS2014+ / Osoba, která wprowadziła plik do MS2014+:	RMPUSPAV
Datum vložení / Data wprowadzenia:	4.11.2016
Verze dokumentu / Wersja dokumentu:	0001
Příloha / Załącznik:	Příloha_19.pdf
Pořadí / Kolejność:	23.2.2017
Název dokumentu / Nazwa dokumentu	Vere dokumetu / Wersja dokumentu:
Název dokumentu PL / Nazwa dokumentu PL:	0001
Osoba, která soubor zadala do MS2014+ / Osoba, która wprowadziła plik do MS2014+:	RMPUSPAV
Datum vložení / Data wprowadzenia:	23.2.2017
Verze dokumentu / Wersja dokumentu:	0001
Příloha / Załącznik:	Příloha19_Prohlášení o nedoplnění žádosti.docx

Pořadí / Kolejnost :	1	Příloha 1 Čestné prohlášení PL
Název dokumentu / Nazvą dokumentu	-	Příloha 1 Čestné prohlášení PL
Název dokumentu PL / Nazwa dokumentu PL:	-	
Osoba, která soubor zaslala do MS2014+ / Osoba, która wprowadziła plik do MS2014+:	RMPUSPAV	
Datum vložení / Data wprowadzenia:	3.10.2016	
Verze dokumentu / Wersja dokumentu:	0001	
Příloha / Załącznik:	Příloha 1 Čestné prohlášení PL.pdf	

Prohlášení žadatele

Prohlašuji, že předložený projekt, pro který žádám finanční dotaci, je neziskovým projektem, je určen výhradně k plnění veřejných účelů;

prohlašuji, že na výdaje uvedené v předložené projektové žádosti – s výjimkou výdajů do výše spolufinancování a s výjimkou nezpůsobilých výdajů – nebyl přiznán žádny jiný finanční příspěvek z národních veřejných zdrojů;

prohlašuji, že projekt, pro který žádám dotaci, je v souladu s příslušnými právními předpisy české republiky, Polské republiky, Evropského společenství a pravidly stanovenými Řídícím /Národním orgánem Programu;

prohlašuji, že projektoví partneri uvedení v projektové žádosti jsou připraveni podílet se na uvedených aktivitách a zajistit jejich financování;

prohlašuji, že jsem se seznámil s dokumentací Programu a budu během realizace projektu postupovat v souladu s ní. /

Oświadczenie wnioskodawcy

Oświadczam, że złożony projekt, w drodze którego wnioskuję o dofinansowanie, jest projektem non-profit przeznaczonym wyłącznie do realizacji celów publicznych;

osiągającym, że na wydatki ujęte w złożonym wniosku projektowym – za wyjątkiem wydatków do wysokości wkładu własnego i za wyjątkiem wydatków niekwalifikowalnych – nie przyznano żadnego innego finansowania z krajowych środków publicznych;

osiągającym, że projekt, na którego realizację wnioskuję o dofinansowanie, zgodny jest z przepisami prawa Rzeczypospolitej Polskiej, Republiki Czeskiej, Wspólnoty Europejskiej i zasadami określonymi przez Instytucję Zarządzającą/Krajową Programu;

osiągającym, że partnerzy projektu wskazani we wniosku projektowym są przygotowani do uczestniczenia we wskazanych działaniach i zapewnienia ich finansowania;

osiągającym, iż zapoznałem się z dokumentacją Programu i w trakcie realizacji projektu będę jej przestrzegał.

Jméno a příjmení oprávněné osoby (hájkové písmo) / Imię i nazwisko osoby uprawnionej (pisem drukowanym)	
Funkce / Funkcja:	
Podpis / Podpis:	Razítko a datum / Pieczętka i data

Celkový rozpočet projektu
Celkový budžet projektu

Partneri / Partnerzy		Způsobilost výjave Wydłuż calkowite	EFRR	% EFRR	Kapitoly rozpočtu Kategorie wydatków	Celkový rozpočet Rozpočet celkem / Budżet razem:	Klikové aktivity Działalność kliczowna	Celkový rozpočet Budżet całkowity
Dle partneru / Według partnerów:		12 752,77 €	10 839,85 €	85,0%		12 752,77 €	Dla aktywów	12 752,77 €
VPI/PW	Název VP / Nazwa PW	- €	- €	- €	Výplň rozpočtu / Wypełnij budżet		0	0,00
Partner 1	Vysoká škola báňská - Technická univerzita Ostrava	12 752,77 €	10 839,85 €	85,0%	01 Náklady na zaměstnance / Koszty personelu	8 167,63 €	1	9 392,77
Partner 2	Název partnera / Nazwa partnera	- €	- €	- €	02 Kancelářské a administrativní výdaje / Wydatki biurowe i administracyjne	1 225,14 €	2	905,00
Partner 3	Název partnera / Nazwa partnera	- €	- €	- €	03 Náklady na cestování a ubytování / Koszty podróży i zakwaterowania	548,00 €	3	1 798,00
Partner 4	Název partnera / Nazwa partnera	- €	- €	- €	04 Náklady na externí poradenské a služby / Wydatki ekspertów i usług zewnętrznych	2 812,00 €	4	187,00
Partner 5	Název partnera / Nazwa partnera	- €	- €	- €	05 Výdaje na vybavení / Wydatki na wyposażenie	- €	5	470,00
Partner 6	Název partnera / Nazwa partnera	- €	- €	- €	06 Přiznaní nemovitostí a stavební práce udovívání na zakup nierekontronosci i práce	- €	6	0,00
Partner 7	Název partnera / Nazwa partnera	- €	- €	- €	07 Výdaje na přípravu projektové žádosti projektového	- €	7	0,00
Partner 8	Název partnera / Nazwa partnera	- €	- €	- €	Výplň rozpočtu / Wypełnij budżet	8	0,00	
Partner 9	Název partnera / Nazwa partnera	- €	- €	- €	Výplň rozpočtu / Wypełnij budżet	- €	9	0,00
Partner 10	Název partnera / Nazwa partnera	- €	- €	- €	Výplň rozpočtu / Wypełnij budżet	10	0,00	
Partner 11	Název partnera / Nazwa partnera	- €	- €	- €	Výplň rozpočtu / Wypełnij budżet	12 752,77 €	11	0,00
					Celkový výdaje projektu / Calkowite wydatki projektu			

9.1.2017

Dne / Dnia

vyplňte běle podbarvená pole / naleží využeti bílé pole

Spoluúprave vědeckovo-výzkumných CZ-PL instituci při organizaci společného česko-poľského sympozia

Por. č. J. Numer	Kód x	Kód x/y	Kilogram ekvivalenta / Działanie kluczowe	Položka/Pozycja	Jednotky Jednostky			Součet Lácznie
					jednotka jednotka	poočet počet ilość	Cena	
28							0,00 €	
29							0,00 €	
30							0,00 €	
31							0,00 €	
32							0,00 €	
33							0,00 €	
34							0,00 €	
35							0,00 €	
36							0,00 €	
37							0,00 €	
38							0,00 €	
39							0,00 €	
40							0,00 €	
41							0,00 €	
42							0,00 €	
43							0,00 €	
44							0,00 €	
45							0,00 €	
46							0,00 €	
47							0,00 €	
48							0,00 €	
49							0,00 €	
50							0,00 €	
51							0,00 €	
52							0,00 €	
53							0,00 €	
54							0,00 €	
55							0,00 €	
56							0,00 €	
57							0,00 €	
58							0,00 €	
59							0,00 €	
60							0,00 €	

OK	Paudální sada nepříjmutých výdajů (15% z výdajů na zaměstnance) / Slevka vyzařitována výdajům poředních (15 % z kosztów personelu).	1 225,14
	Koszty připravovacze / náklady na přípravu	
	Pouze pro mítroprojekty TYP A, max. 1 % celkových způsobilých výdajů. Týká se mítroprojektů TYP A, max. 1% całkowitych wydatków kredytowych.	0,00
4.6	Finanční řízení	
4.6	Zářeždžanie finanšswe	
4.7	Služby sponzorující s pořádáním a prováděním události nebo zasedání	
4.7	Uslugi związane z organizacją i realizacją imprez lub spotkań	
4.8	Účast na událostech	
4.8	Uczestniczenie w wydarzeniach	
4.9	Právní, technické a finanční odborné poradensví, účetní služby	
4.9	Odpady za doradztwo prawnie, usługi doradcze, koszty ekspertów technicznych i finansowych	
4.10	Práva důležitního vlastnictví	
4.10	Prawa własności intelektualnej	
4.11	Poskytnutí záruk bankou nebo jinou finanční institucí	
4.11	Gwarancje udzielane przez banki lub inne instytucje finansowe	
4.12	Cestování a ubytování externích odborníků, poskytovatelů služeb	
4.12	Podroz i ratywanie eksperciów zewnętrznych i dostawców usług	
4.13	Jiné specifické odborné poradensví a služby potřebné pro projekty	
4.13	Inne specjalistyczne poradztwo i usługi niezbędne dla realizacji projektu	
5.1	Kancelářské vybavení	
5.1	Sprzęt biurowy	
5.2	Hardware a software informačních technologií	
5.2	Sprzęt komputerowy i oprogramowanie	
5.3	Nábytek a vybavení	
5.3	Meble i wyposażenie	
5.4	Laboratorní vybavení	
5.4	Sprzęt laboratoryjny	
5.5	Stoje a písacíto	
5.5	Maszyny i urządzenia	
5.6	Nářadí nebo zařízení	
5.6	Narzędzia lub wyposażenie	
5.7	Vozidla (kromě nákupu a odpisu osobních vozů)	
5.7	Pojazdy (oprócz zakupu i amortyzacji samochodów osobowych)	
5.8	Jiné specifické vybavení potřebné pro projekty (např. učebnice)	
5.8	Inny sprzęt niezależny dla realizacji projektów (np. podręczniki)	
5.9	Věcné příspěvky ve formě poskytnuté vybavení	

Poř. č / Číslo řádku	Kód x	Kód x,y	Klíčová aktivita / Działanie kluczowe	Položka/Pozycja	Jednotky Jednotky			Součet Lzečné
					jednotka jednotka	pouč ilość	Cena	
61							0,00 €	
62							0,00 €	
63							0,00 €	
64							0,00 €	
65							0,00 €	
66							0,00 €	
67							0,00 €	
68							0,00 €	
69							0,00 €	
70							0,00 €	
71							0,00 €	
72							0,00 €	
73							0,00 €	
74							0,00 €	
75							0,00 €	
76							0,00 €	
77							0,00 €	
78							0,00 €	
79							0,00 €	
80							0,00 €	
81							0,00 €	
82							0,00 €	
83							0,00 €	
84							0,00 €	
85							0,00 €	
86							0,00 €	
87							0,00 €	
88							0,00 €	
89							0,00 €	
90							0,00 €	

Povolení sebě neplatných výdajů (15% z výdajů na zaměstnance) / Stavka načítanou výdajům pořadnicím (15 % z kosztów personelu)	1 225,14
Koszty przygotowawcze i nakłady na przyprawę	
O.X.	
Poza pro načerpiny Typ A, max 1% celkovych zapisobnych výdajù Typu do načerpinków Typ A, max 1% całkowitych wydatków kwot kredytowych	0,00
5.9 Świadczenia niepieniężne w formie użyczenia sprzętu	
6.1 Pofizení pozemku	
6.1 Nabycie gruntów	
6.2 Pofizení budow nebo jejich części	
6.2 Nabycie budynków lub ich części	
6.3 Stavební práce	
6.3 Robota budowlane	
6.4 Vécné přispívky ve formě poskytnutí nemociostí a stavebních prací	
6.4 Świadczenia niepien złna w formie użyczenia nieruchomości i robót budowlanych	

1 Náklady na zaměstnance / Koszty personelu
2 Kancelářské a administrativní výdaje / Wydatki biurowe i administracyjne
3 Náklady na cestování a ubytování / Koszty podrózy i zakwaterowania
4 Náklady na externí poradenství a služby Koszty ekspertów i usług zewnętrznych
5 Výdaje na vybavení / Wydatki na wyposażenie
6 Pofizení nemociostí a stavební práce Wydatki na zakup nieruchomości i pracy udowlane
7 Výdaje na přípravu projektové žádosti Wydatki na przygotowanie wniosku projektowego
Zpočet výdaj celkem / Calkowite wydatki kwalifikowane
Nepřípustné výdaje / Wydatki niekwalifikowane
Výdaje za projekt / Wydatki za projekt
Výdaje za projekt / Wydatki za projekt Výdaje za projekt / Wydatki za projekt Výdaje za projekt / Wydatki za projekt Výdaje za projekt / Wydatki za projekt
0 Príprava projektu/ Przygotowanie projektu
1 Aktivní projektu a obecné výdaje / Zarządzanie projektem i wydatki ogólne
2 Pracowni setkání i workshopy
3 Symposium CZ-PL
4 Semináři studentů s problematikou
5 Odborný článek
6 aktivity / działańie
7 aktivity / działańie
8 aktivity / działańie
9 aktivity / działańie
10 aktivity / działańie
11 aktivity / działańie

Přehled výdajů kapitol	1 Náklady na zaměstnance / Koszty personelu	8 167,63
Wykaz wydatków rozdziałów	2 Kancelářské a administrativní výdaje / Wydatki biurowe i administracyjne	1 225,14
	3 Náklady na cestování a ubytování / Koszty podrózy i zakwaterowania	548,00
	4 Náklady na externí poradenství a služby Koszty ekspertów i usług zewnętrznych	2 812,00
	5 Výdaje na vybavení / Wydatki na wyposażenie	0,00
	6 Pofizení nemociostí a stavební práce Wydatki na zakup nieruchomości i pracy udowlane	0,00
	7 Výdaje na přípravu projektové žádosti Wydatki na przygotowanie wniosku projektowego	0,00
Zpočet výdaj celkem / Calkowite wydatki kwalifikowane	12 752,77	
Nepřípustné výdaje / Wydatki niekwalifikowane	0,00	
Výdaje za projekt / Wydatki za projekt	12 752,77	
Výdaje za projekt / Wydatki za projekt Výdaje za projekt / Wydatki za projekt Výdaje za projekt / Wydatki za projekt Výdaje za projekt / Wydatki za projekt		
0 Príprava projektu/ Przygotowanie projektu	0,00	
1 Aktivní projektu a obecné výdaje / Zarządzanie projektem i wydatki ogólne	9 392,77	
2 Pracowni setkání i workshopy	905,00	
3 Symposium CZ-PL	1 798,00	
4 Semináři studentů s problematikou	187,00	
5 Odborný článek	470,00	
6 aktivity / działańie	0,00	
7 aktivity / działańie	0,00	
8 aktivity / działańie	0,00	
9 aktivity / działańie	0,00	
10 aktivity / działańie	0,00	
11 aktivity / działańie	0,00	

12 752,77

IDENTIFIKACE BANKOVNÍHO ÚČTU KONEČNÉHO UŽIVATELE

Údaje o majiteli účtu

Název: Vysoká škola báňská – Technická univerzita Ostrava

Adresa: 17. listopadu 15/2172, 708 33 Ostrava – Poruba

Bankovní spojení

Název banky: Československá obchodní banka, a.s.

Adresa pobočky: Radlická 333/150, 750 57 Praha 5

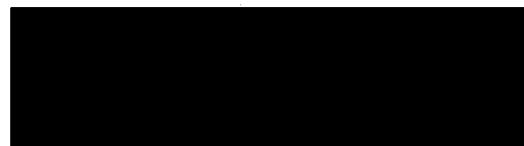
Měna účtu: CZK

Číslo účtu: [REDACTED] **Kód banky:** 0300

IBAN¹: [REDACTED]

BIC/SWIFT¹: CEKOCZPP

Datum: 14. 07. 2017



prof. Ing. Ivo Vondrák, CSc.

.....
Jméno a podpis statutárního zástupce

¹ Nutno vyplnit v případě účtu v EUR.

Tabulka odvodů

I. STANOVENÍ FINANČNÍCH OPRAV PŘI ZADÁVÁNÍ ZAKÁZEK MALÉ HODNOTY A ZAKÁZEK VYŠSÍ HODNOTY NESPADAJÍCÍCH POD PŮSOBNOST ZÁKONA Č. 137/2006 SB., O VĚŘEJNÝCH ZAKÁZKÁCH, OD 01. 10. 2016 ZÁKONA Č. 134/2016 SB., O ZADÁVÁNÍ VĚŘEJNÝCH ZAKÁZEK¹

Výše finanční opravy

Výše finanční opravy se vypočítá z částky, která byla poskytovatelem dotace poskytnuta v souvislosti s výběrovým řízením, u kterého se porušení pravidla vyskytlo.

Výše finanční opravy je stanovena podle ROZHODNUTÍ KOMISE C(2013) 9527, ze dne 19. 12. 2013, kterým se stanoví a schvaluji pokyny ke stanovení finančních oprav, jež má Komise provést u výdajů financovaných Unii v rámci sdíleného řízení v případě nedodržení pravidel pro zadávání veřejných zakázk. Sazby níže uvedené se použijí v případech, kdy není možné přesně vycíslit finanční důsledky pro danou zakázkou.

Závažnost porušení pravidel se posuzuje s ohledem na následující faktory: úroveň hospodářské soutěže, transparentnost a rovné zacházení. Má-li dotčené nedodržení pravidel odrazující účinek na potenciální uchazeče nebo vede-li toto nedodržení k zadání zakázký jinému uchazeči, než kterému měla být zadána, je to silný ukazatel, že jde o porušatel, že jde o porušení závažné.

Je-li porušení pravidel pouze formální povahy bez skutečného nebo potenciálního finančního dopadu, nebude provedena žádná oprava.

Vyskytne-li se v jednom výběrovém řízení více porušení pravidel zde uvedených, sazby oprav se nesčítají, ale zohlední se při rozhodování o sazbě opravy (5 %, 10 %, 25 % nebo 100 %) nejzávažnější porušení². Finanční opravu ve výši 100 % je možné uplatnit v nejzávažnějších případech, kdy porušení zvýhodňuje určité uchazeče / zájemce nebo kdy se porušení týká podvodu, jak určí příslušný soud.

Oznámení o zakázce a zadávací podmínky

Č.	Typ porušení	Popis porušení	Sazba finanční opravy
1.	Neuvěřitelní nebo neodesílaní oznámení výběrového řízení	Zakázka byla zadána, anž by bylo uveřejněno nebo odesláno oznámení o zahájení výběrového řízení.	100 %, nebo min. 25 %, pokud byla dodržena určitá míra uveřejnění
2.	Umiělé rozdělení předmětu zakázky	Předmět zakázký je rozdělen tak, aby došlo ke snížení předpokládané hodnoty zakázký pod stanovené limity a její zadání proběhlo v mírnějším režimu, než je stanoveno pro zakázkou před jejím rozdělením.	100 %, nebo min. 25 %, pokud byla dodržena určitá míra uveřejnění
3.	Nedodržení minimální délky lhůty pro	Lhůty pro podání nabídek byly kratší než lhůty uvedené	min. 25 %, pokud je délka lhůty kratší

¹ Vychází z Metodického pokynu pro oblast zadávání veřejných zakázek pro programové období 2014–2020 (MMR – NOK)

² Za jednotlivý případ podle § 44a odst. 4 písm. b) zákona č. 218/2000 Sb., se považuje jednotlivé výběrové řízení, nikoli jednotlivé porušení v dálce uvedených tabulkách.

	podání nabídek	v bodu 7.3.2 Metodického pokynu pro oblast zadávání zakázek pro programové období 2014–2020 (dále „MP“).	alespoň o 50 % její délky stanovené MP, min. 10 %, pokud je délka lhůty kratší alespoň o 30 % její délky stanovené MP, 2–5 %, v případě jiného zkrácení lhůty pro podání nabídek
4.	Nedostatečná doba k opatření zadávací dokumentace	Doba k tomu, aby si dodavatel opatřil zadávací dokumentaci, je příliš krátká a vytváří tak neodůvodněnou překážku pro otevření veřejné zakázky hospodářské soutěže.	min. 25 %, je-li doba, do kdy si dodavatelé musí opatřit zadávací dokumentaci, kratší než 50 % lhůty pro doručení nabídek. min. 10 %, je-li doba, do kdy si dodavatelé musí opatřit zadávací dokumentaci, kratší než 60 % lhůty pro doručení nabídek min. 5 %, je-li doba, do kdy si dodavatelé musí opatřit zadávací dokumentaci, kratší než 80 % lhůty pro doručení nabídek
5.	Neuvěřitelná informace o prodloužení lhůty pro podání nabídek	Došlo k prodloužení lhůty pro podání nabídek, ale toto prodloužení nebylo uveřejněno stejným způsobem, jakým bylo zahájeno výběrové řízení.	min. 10 %, nebo min. 5 % s ohledem na závažnost porušení
6.	Neuvádění hodnotících kritérií v zadávacích podmínkách	Hodnotící kritéria, případně jejich podrobná specifikace nejsou uvedeny v zadávacích podmínkách.	min. 25 %, nebo min. 10 %, nebo 5 %, pokud byla hodnotící kritéria v zadávacích podmínkách uvedena, ale nedostatečně podrobně popsána
7.	Diskriminační kvalifikační požadavky	Stanovení diskriminačních kvalifikačních požadavků. Například: - Povinnost mít provozovnu nebo zástupce v dané zemi nebo regionu; - Povinnost uchazeče mít zkušenosti v dané zemi nebo regionu; - Stanovení kvalifikačních předpokladů, které neodpovídají předmětu zadávané veřejné zakázky.	min. 25 %, nebo min. 10 %, nebo 5 % s ohledem na závažnost porušení
8.	Hodnotící kritéria stanovená v rozporu se zásadami bodu 6.1.1	Stanovení hodnotících kritérií, která nevyjadřují vztah užitné hodnoty a ceny.	min. 25 %, nebo min. 10 %, nebo 5 % s ohledem na závažnost porušení
9.	Diskriminační vymezení předmětu zakázky	Předmět zakázky je v zadávacích podmínkách vymezen příliš konkrétně tak, že není zajištěn rovný přístup k jednotlivým dodavatelům, resp. některí dodavatelé jsou takto vymezeným předmětem zakázky zvýhodněni.	min. 25 %, nebo min. 10 %, nebo 5 % s ohledem na závažnost porušení

C.	Nedostatečné vymezení předmětu zakázky	Předmět zakázky je v zadávacích podmínkách vymezen nedostatečně tak, že zadávací podmínky neobsahují veškeré informace podstatné pro zpracování nabídky.	min. 10 %, nebo min. 5 % s ohledem na závažnost porušení
Posouzení a hodnocení nabídek			
C.	Typ porušení	Popis porušení	Sazba finanční opravy
11.	Změna kvalifikačních požadavků po otevření obálek s nabídkami	Kvalifikační požadavky byly změněny ve fázi posouzení kvalifikace, což má vliv na splnění kvalifikace jednotlivými dodavateli (nesplnění kvalifikace dodavateli, kteří by ji dle zadávacích podmínek splňovali nebo splnění kvalifikace dodavateli, kteří by ji dle zadávacích podmínek nesplňovali).	min. 25 %, nebo min. 10 %, nebo 5 % s ohledem na závažnost porušení
12.	Hodnocení nabídek podle jiných hodnotících kritérií, než byla uvedena v zadávacích podmínkách	Při hodnocení nabídek byla použita jiná hodnotící kritéria (případně sub-kritéria nebo jejich váhy), než byla uvedena v zadávacích podmínkách a tato skutečnost měla vliv na výběr nejvhodnější nabídky.	min. 25 %, nebo min. 10 %, nebo 5 % s ohledem na závažnost porušení
13.	Netransparentní posouzení a/nebo hodnocení nabídek	Protokol o posouzení a hodnocení nabídek neexistuje nebo neobsahuje všechny náležitosti vyžadované MP.	min. 25 %, nebo min. 10 %, nebo 5 % s ohledem na závažnost porušení
14.	Podstatná změna zadávacích podmínek	Zadavatel v rámci jednání o nabídkách podstatně změnil zadávací podmínky.	min. 25 %, nebo min. 10 %, nebo 5 % s ohledem na závažnost porušení
15.	Zvýhodnění některého dodavatele nebo některých dodavatelů	V průběhu lhůty pro podání nabídek nebo při jednání s dodavateli jsou některému dodavateli nebo některým dodavatelům poskytnuty informace, které nejsou poskytnuty jiným, případně je některý dodavatel nebo některí dodavateli jiným způsobem zvýhodnění a tyto skutečnosti mají vliv / mohou mít vliv na výběr nejvhodnější nabídky.	min. 25 %, nebo min. 10 %, nebo 5 % s ohledem na závažnost porušení
16.	Změna nabídky během hodnocení	Zadavatel umožní uchazeče / zájemci, aby upravil svou nabídku během hodnocení nabídek.	min. 25 %, nebo min. 10 %, nebo 5 % s ohledem na závažnost porušení
17.	Odmitnutí mimořádně nízkých nabídek	Nabídková cena se zdá být mimořádně nízká v poměru k výrobkům, stavebním pracím nebo službám, zadavatel však tyto nabídky vyrádí, aniž by nedříve písemně požádal o upřesnění základních prvků nabídky, které považuje za důležité.	min. 25 %
18.	Střet zájmů	Zadání zakázky v rozporu s bodem 8.4.2 MP.	100 %

C.	Plnění zakázky	Typ porušení	Popis porušení	Sazba finanční opravy
-----------	-----------------------	---------------------	-----------------------	------------------------------

19.	Podstatná změna smlouvy na plnění zakázky	Podstatná změna smlouvy na plnění zakázky, která by mohla mít vliv na výběr nejvhodnější nabídky.	100 % z hodnoty dodatečných zakázek vyplývajících z podstatné změny smlouvy a min. 25 % ze smluvní ceny původní zakázky
20.	Snižení rozsahu smlouvy na plnění zakázky	Snižení rozsahu smlouvy na plnění zakázky, které by mohlo mít vliv na výběr nejvhodnější nabídky.	min. 25 % ze smluvní ceny po jejím snížení
21.	Zadání dodatečných stavebních prací / služeb / docávek bez důvodu dle MP.	Původní zakázka byla zadána v souladu s MP, ale dodatečně zakázky byly zadány bez důvodu dle MP.	100 % z hodnoty dodatečných zakázek nepřekročí 50% hodnoty původní zakázky
22.	Zadání dodatečných stavebních prací nebo služeb ve výším rozsahu než 50 % původní zakázky	Původní zakázka byla zadána v souladu s MP, ale dodatečné stavební práce nebo služby byly zadány v objemu vyšším než 50 % původní zakázky.	100 % z částky přesahující 50 % ceny původní zakázky
Jiné porušení			
23.	Jiné porušení výše neuvedené	Jiné porušení MP výše neuvedené, které mělo nebo mohlo mít vliv na výběr nejvhodnější nabídky.	min. 25 %, nebo min. 10 %, nebo 5 % s ohledem na závažnost porušení

II. HLAVNÍ DRUHY NESROVNALOSTÍ A ODPOVÍDAJÍCÍ SAZBY FINANČNÍCH OPRAV PODLE ROZHODNUTÍ KOMISE ZE DNE 19. 12. 2013, KTERÝM SE STANOVÍ A SCHVALUJÍ POKYNY KE STANOVENÍ FINANČNÍCH OPRAV – VĚŘEJNÉ ZAKÁZZKY V REŽIMU ZÁKONA Č. 137/2006 SB., O VĚŘEJNÝCH ZAKÁZZKÁCH, OD 01. 10. 2016 ZÁKONA Č. 134/2016 SB., O ZADÁVÁNÍ VĚŘEJNÝCH ZAKÁZZEK

C	Druh nesrovnalosti	Použiténé právní předpisy / referenční dokument	Popis nesrovnalosti	Sazba opravy
1.	Nezvěřejnění oznamení o zakázce	Cl. 35 a 58 směrnice 2004/18/ES, Čl. 42 směrnice 2004/17/ES, Oddíl 2.1 interpretativního sdělení Komise č. 2006/C179/02	Oznámení o zakázce nebylo zveřejněno v souladu s příslušnými právními předpisy (např. zveřejnění v Úředním věstníku).	25 %, pokud zveřejnění oznamení o zakázce vyžaduje směrnice a oznamení o zakázce nebylo zveřejněno v Úředním věstníku Evropské unie, ale bylo zveřejněno takovým způsobem, aby bylo zajištěno, že podnik nacházející se na území jiného členského státu měl přístup k příslušným informacím týkajícím se zakázky ještě před tím, než byla udělena tak, aby mohl podat nabídku nebo dát najevo svůj zájem o získání této zakázky. V praxi to znamená, že bud' bylo oznamení o zakázce zveřejněno na vnitrostátní úrovni (podle vnitrostátních právních předpisů nebo pravidel v tomto ohledu), nebo byly dodrženy základní normy pro zveřejňování oznamení o zakázkách. Další podrobnosti o těchto normách obsahuje oddíl 2.1 interpretativního sdělení Komise č. 2006/C179/02

2.	<p>Umělé rozdělení zakázek na stavební práce / služby / dodávky</p> <p>Čl. 9 odst. 3 směrnice 2004/18/ES, Čl. 17 odst. 2 směrnice 2004/17/ES</p>	<p>Předmět stavebních prací nebo navrhovaný nákup určitého množství dodávek nebo služeb je dále rozdělen, následkem čehož se dostane mimo oblast působnosti směrnic, takže celý soubor dotčených stavebních prací, služeb nebo dodávek není zveřejněn v Úředním věstníku EU.</p> <p>Předmět stavebních prací nebo navrhovaný nákup určitého množství dodávek nebo služeb je dále rozdělen, následkem čehož se dostane mimo oblast působnosti směrnic, takže celý soubor dotčených stavebních prací, služeb nebo dodávek není zveřejněn v Úředním věstníku EU.</p> <p>25 %, pokud zveřejnění oznamení o zakázce výzadují směrnice a oznamení o zakázce nebylo zveřejněno v Úředním věstníku Evropské unie, ale bylo zveřejněno takovým způsobem, aby bylo zajišťeno, že podnik nacházející se na území jiného členského státu měl přístup k příslušným informacím týkajícím se zakázky ještě před tím, než byla udělena tak, aby mohl podat nabídku nebo dát najevo svůj zájem o získání této zakázky. V praxi to znamená, že bud bylo oznamení o zakázce zveřejněno na vnitrostátní úrovni (podle vnitrostátních právních předpisů nebo pravidel v tomto ohledu), nebo byly dodáženy základní normy pro zveřejňování oznamení o zakázkách. Další podrobnosti o těchto normách obsahuje oddíl 2.1 interpretativního sdělení Komise</p> <p>c. 2006/C179/02</p>
----	--	--

3.	Nedodržení lhůt pro doručení nabídek, nebo lhůt pro doručení žádostí o účast	Článek 38 směrnice 2004/17/ES, Článek 45 směrnice 2004/17/ES	Lhůty pro doručení nabídek (nebo doručení žádostí o účast) byly kratší než lhůty stanovené ve směrnících.
4.	Nedostatečná doba k tomu, aby si potenciální uchazeči nebo zájemci opatřili zadávací dokumentaci	Čl. 39 odst. 1 směrnice 2004/18/ES, Čl. 46 odst. 1 směrnice 2004/17/ES	Doba k tomu, aby si potenciální uchazeči nebo zájemci opatřili zadávací dokumentaci, je příliš krátká, a vyváří tak nedůvodnou překážku pro otevření veřejné zakázky hospodářské soutěži.

5.	Nezveřejnění prodloužených lhůt pro doručení nabídek, nebo prodloužených lhůt pro doručení žádostí o účast	Čl. 2 a čl. 38 odst. 7 směrnice 2004/18/ES, Čl. 10 a čl. 45 odst. 9 směrnice 2004/17/ES	Lhůty pro doručení nabídek (nebo doručení žádostí o účast) byly prodloženy bez zveřejnění v souladu s příslušnými právními předpisy (tj. zveřejnění v úředním věstníku EU, jestliže se na veřejnou zakázku vztahuje směrnice).
6.	Případy, které neodůvodňují použití vyjednávacího řízení s předchozím zveřejněním oznamení o zakázce	Čl. 30 odst. 1 směrnice 2004/18/ES	Zadavatel zadává veřejnou zakázku ve vyjednávacím řízení po zveřejnění oznamení o zakázce, ale takový postup není podle příslušných ustanovení odůvodněny.
7.	Zvláště u zadávání zakázk v oblasti obrany a bezpečnosti, na něž se vztahuje směrnice 2009/81/ES, nedostatečně zdůvodněné nezveřejnění oznamení o zakázce	Směrnice 2009/81/ES	Zadavatel zadává veřejnou zakázku v oblasti obrany a bezpečnosti prostřednictvím soutěžního dialogu nebo vyjednávacího řízení bez zveřejnění oznamení o zakázce, ovšem okolnosti použití takového řízení neodůvodňují.
8.	Neuvádění kritérií pro výběr v oznamení o zakázce, a/nebo kritérií pro zadání zakázky (a jejich váhu) v oznamení o zakázce nebo v zadávací dokumentaci	Články 36, 44, 45 až 50 a 53 směrnice 2004/18/ES a její přílohy VII A (oznámení o veřejné zakázce; body 17 a 23) a VII B (oznámení o koncesi na stavební práce; bod 5).	Oznámení o zakázce nestanoví kritéria pro výběr a/nebo pokud ani oznámení o zakázce, ani zadávací podmínky nepopisují dostatečně podrobně kritéria pro zadání zakázky a jejich váhu.
9.	Protiprávní a/nebo diskriminační kritéria pro výběr a/nebo kritéria pro zadání zakázky stanovená v oznamení o zakázce nebo v zadávací dokumentaci	Čl. 45 až 50 a 53 směrnice 2004/18/ES Čl. 54 a 55 směrnice 2004/17/ES	Případy, kdy byly hospodářské subjekty odrazeny od podání nabídky v důsledku nezákonnych kritérií pro výběr a/nebo kritérií pro zadání zakázky stanovených v oznamení o zakázce nebo v zadávací dokumentaci. Například: povinnost již mít provozovnu nebo zástupce v zemi nebo regionu, již nabýté zkúšenosti uchazeče v dané zemi nebo regionu.

10.	Kritéria pro výběr se nevztahují k předmětu zakázky a nejsou mu úměrná	Čl. 44 odst. 2 směrnice 2004/18/ES Čl. 54 odst. 2 směrnice 2004/17/ES	Pokud lze doložit, že minimální úrovně způsobilosti pro konkrétní zakázkou se nevztahuji k jejímu předmětu a nejsou mu úměrná, a není tedy pro zájemce zajížen rovný přístup, nebo to má za následek vytváření neodůvodněných překážek pro otevření veřejné zakázky hospodářské soutěži.	25 % Oprava může být snížena na 10 %, nebo 5 % podle závažnosti dané nesrovnalosti.
	11. Diskriminační technické specifikace	Čl. 23 odst. 2 směrnice 2004/18/ES Čl. 34 odst. 2 směrnice 2004/17/ES	Stanovení technických kriterií, které jsou příliš specifické, a není tedy pro zájemce zajížten rovný přístup, nebo to má za následek vytváření neodůvodněných překážek pro otevření veřejné zakázky hospodářské soutěži.	25 % Oprava může být snížena na 10 %, nebo 5 % podle závažnosti dané nesrovnalosti.
12.	Nedostatečná definice předmětu zakázky	Článek 2 směrnice 2004/18/ES Článek 10 směrnice 2004/17/ES Věci C-340/02 (Komise v. Francie) a C-299/08 (Komise v. Francie)	Popis v oznámení o zakázce nebo v zadávacích podmínkách nestáčí potenciálním uchazečečům / zájemcům k určení předmětu zakázky. V případě, že provedené práce nebyly zveřejněny, se na odpovídající částku uplatní oprava ve výši 100 %	10 % Oprava může být snížena na 5 % podle závažnosti dané nesrovnalosti.
13.	Změna kritérií pro výběr po otevření nabídek, jež vede k nesprávnému přijetí uchazečečů.	Čl. 2 a čl. 44 odst. 1 směrnice 2004/18/ES Čl. 10 a čl. 54 odst. 2 směrnice 2004/17/ES	Kritéria pro výběr byla upravena během fáze výběru, což vedlo k přijetí uchazečečů, kterí by podle kritérií pro výběr, jež byla zveřejněna, přijati nebyli.	25 % Oprava může být snížena na 10 %, nebo 5 % podle závažnosti dané nesrovnalosti.

Hodnocení nabídek

14.	Změna kritérií pro výběr po otevření nabídek, jež vede k nesprávnému odmítnutí uchazečeú.	Čl. 2 a čl. 44 odst. 1 směrnice 2004/18/ES Čl. 10 a čl. 54 odst. 2 směrnice 2004/17/ES	Kritéria pro výběr byla upravena během fáze výběru, což vedlo k odmítnutí uchazečeú, kteří by podle kritérií pro výběr, jež byla zveřejněna, byli přijati.	Oprava může být snížena na 10 %, nebo 5 % podle závažnosti dané nesrovnalosti.	25 %
15.	Hodnocení uchazečeú / zájemců podle nezákonních kritérií pro výběr nebo zadání zakázky	Čl. 53 směrnice 2004/18/ES Čl. 55 směrnice 2004/17/ES	V průběhu hodnocení uchazečeú / zájemců byla kritéria pro výběr použita jako kritéria pro zadání zakázky, nebo se nepostupovalo podle kritérií pro zadání zakázky (nebo příslušných dílčích kritérií nebo vah) uvedených v oznámení o zakázce nebo zadávacích podmínkách, což vedlo k použití nezákonních kritérií pro výběr nebo zadání zakázky.	Oprava může být snížena na 10 %, nebo 5 % podle závažnosti dané nesrovnalosti.	25 %
16.	Nedostatek transparentnosti nebo rovného zacházení při hodnocení	Čl. 2 a 43 směrnice 2004/18/ES Čl. 10 směrnice 2004/17/ES	Auditní stopa týkající se zejména bodového hodnocení uděleného každé nabídce je nejasná / neodůvodněná / nedostatečně transparentní nebo vůbec neexistuje a/nebo hodnotící zpráva neexistuje nebo neobsahuje všechny prvky požadované příslušnými předpisy.	Oprava může být snížena na 10 %, nebo 5 % podle závažnosti dané nesrovnalosti.	25 %
17.	Změna nabídky během hodnocení	Čl. 2 směrnice 2004/18/ES Čl. 10 směrnice 2004/17/ES	Zadavatel umožní uchazečeú / zájemci, aby upravil svou nabídku během hodnocení nabídek.	Oprava může být snížena na 10 %, nebo 5 % podle závažnosti dané nesrovnalosti.	25 %
18.	Jednání během řízení o udělení zakázky	Čl. 2 směrnice 2004/18/ES Čl. 10 směrnice 2004/17/ES	V rámci otevřeného nebo zúženého řízení zadavatel během fáze hodnocení jedná s účastníky nabídkového řízení, což vede k významné změně původních podmínek uvedených v oznámení o zakázce nebo zadávacích podmínkách.	Oprava může být snížena na 10 %, nebo 5 % podle závažnosti dané nesrovnalosti.	25 %

19.	Výjednávací řízení s předchozím zveřejněním oznámení o zakázce se zásadními změnami podmínek uvedených v oznámení o zakázce nebo zadávacích podmínkách	Čl. 30 směrnice 2004/18/ES	V rámci vyjednávacího řízení s předchozím zveřejněním oznámení o zakázce se původní podmínky zakázky podstatně mění, což odvihodňuje zveřejnění nového nabídkového řízení.	25 % Oprava může být snížena na 10 %, nebo 5 % podle závažnosti dané nestrovnalosti.
20.	Odmítnutí mimořádně nízkých nabídek	Čl. 55 směrnice 2004/18/ES Čl. 57 směrnice 2004/17/ES	Nabídky se zdají být mimořádně nízké v poměru k výrobkům, stavebním pracím nebo službám, zadavatel však tyto nabídky odmítne, anž by nejdříve písemně požadal o upřesnění základních prvků nabídky, které považuje za důležité	25 %
21.	Střet zájmů	Čl. 2 směrnice 2004/18/ES Čl. 10 směrnice 2004/17/ES	Zjistit-li příslušný soudní nebo správní orgán, že došlo ke střetu zájmů, a to buď u příjemce příspěvku poskytovaného Unii, nebo u zadavatele.	100 %

Realizace zakázky

22.	Podstatná změna prvků zakázky uvedených v oznámení o zakázce nebo zadávacích podmínkách	Čl. 2 směrnice 2004/18/ES Čl. 10 směrnice 2004/17/ES	Základní prvky zadání zakázky mimo jiné zahrnují cenu, povahu prací, lhůtu pro dokončení, platební podmínky a použité materiály. Pokud jde o to, co představuje základní prvek, je vždy nezbytné provést analýzu na základě posouzení jednotlivých případů.	25 % výše zakázky plus výše dodatečně částky zakázky vyplývající z podstatných změn prvků zakázky.
23.	Omezení rozsahu zakázky	Čl. 2 směrnice 2004/18/ES Čl. 10 směrnice 2004/17/ES	Zakázka byla zadána v souladu se směrnicemi, ale následovalo omezení jejího rozsahu.	Hodnota omezení rozsahu plus 25 % celkové hodnoty konečného rozsahu (pouze je-li uvedené omezení rozsahu zakázky významné).

24.	<p>Zadávání zakázek na dodatečné stavební práce / služby / dodávky (pokud takové zdání představuje významnou změnu původních podmínek zakázky) bez hospodářské soutěže, aniž je splňena jedna z následujících podmínek - krajní naléhavost způsobená nepředvídatelnými událostmi, nepředviditelná okolnost pro dodatečné stavební práce, služby, dodávky.</p>	<p>Čl. 31 odst. 1 písm. c) a odst. 4 a) směrnice 2004/18/ES</p> <p>Hlavní zakázka byla zadána v souladu s příslušnými předpisy, ale následovalo zadání jedné nebo více zakázek na dodatečné stavební práce / služby / dodávky (ať už formalizované písemnou formou, či nikoli) v rozporu s ustanoveními uvedených směrnic, jmenovitě s ustanovením týkajícím se výdnavacího řízení bez uveřejnění z důvodu krajní naléhavosti způsobené nepředvídatelnými událostmi nebo zadání dodatečných dodávek, stavebních prací nebo služeb</p>	<p>100 % hodnoty doplňkových zakázek</p> <p>Pokud celková hodnota dodatečných stavebních prací / služeb / dodávek (ať už formalizovaná písemnou formou, či nikoli) zadaná v rozporu s ustanoveními směrnic nepřesahuje prahové hodnoty stanovené v těchto směrnicích a 50 % hodnoty původní zakázky, může být oprava snížena na 25 %</p>
25.	<p>Dodatečné práce nebo služby překračující limit stanovený v příslušných ustanoveních</p>	<p>Čl. 31 odst. 4 písm. a) poslední pododstavec směrnice 2004/18/ES</p> <p>Hlavní zakázka byla zadána v souladu s ustanoveními směrnic, ale následovalo zadání jedné nebo více doplňkových zakázek, které překračují hodnotu původní zakázky o více než 50 %.</p>	<p>100 % částky přesahujici 50 % hodnoty původní zakázky</p>

III. PŘEHLED SANKCÍ ZA PORUŠENÍ PRAVIDEL PUBLICITY

Odpovědnost příjemcu	Pochybení	Pokud je naprava možná	Postih příjemce, pokud se neriešil napomenutím nebo pokud napravánení možná v %	Základ pro stanovení sankce
Splnění povinností příjemců dle čl. 2.2. Přílohy XII Nařízení EU 1303/2013 a povinnosti stanovených ŘO na výstupech projektu (publikace, mapy,...) vlagka EU, texty: Evropská unie, Evropský fond pro regionální rozvoj, logo programu	úplně chybí je nekompletní je nepředpisové*	napomenutí napomenutí napomenutí	5 3 1	sankce v % výdaje na pořízení výstupu
Splnění povinností příjemců dle čl 2.2. Přílohy XII Nařízení EU 1303/2013 a povinnosti stanovených ŘO na nosičích publicity (plakáty, pozvánky,...) vlagka EU, texty: Evropská unie, Evropský fond pro regionální rozvoj, logo programu	úplně chybí je nekompletní je nepředpisové *	napomenutí napomenutí napomenutí	50 25 15	sankce v % výdaje na pořízení nosiče publicity
Splnění povinností příjemců dle čl 2.2. Přílohy XII Nařízení EU 1303/2013 a povinnosti stanovených ŘO na propagačních předmětech vlagka EU, texty: Evropská unie, Evropský fond pro regionální rozvoj, logo programu	úplně chybí je nekompletní je nepředpisové*	napomenutí napomenutí napomenutí	100 50 25	sankce v % výdaje na pořízení propagačního předmětu

* Provedení neodpovídá Kap. II Technické vlastnosti informačních a komunikačních opatření k operacím a pokyny pro vytvoření znaku unie a vymezení standardních barev Prováděcího nařízení EK č. 821/2014 a Příloze II Grafické normy pro vytvoření znaku Unie a vymezení barev Prováděcího nařízení EK č. 821/2014

Výpočet sankce: při porušení více povinností se sankce **nesčítají**, stanoví se sankce za nejzávažnější porušení povinností (v tabulce nejvyšší sankce).

EUROREGION SILESIA - CZ
Horní náměstí 69
746 01 Opava
IČ: 68941773

